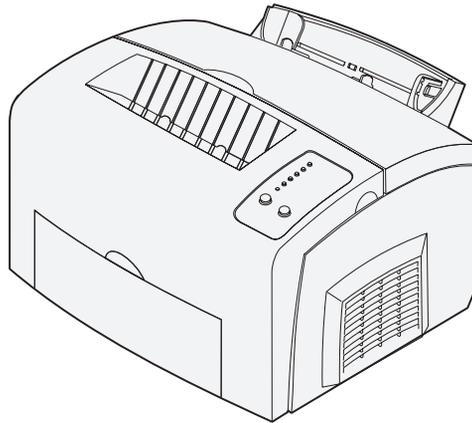


Imprimante laser personnelle Dell™ P1500

Manuel du propriétaire

Contenu :

- Installation de l'imprimante

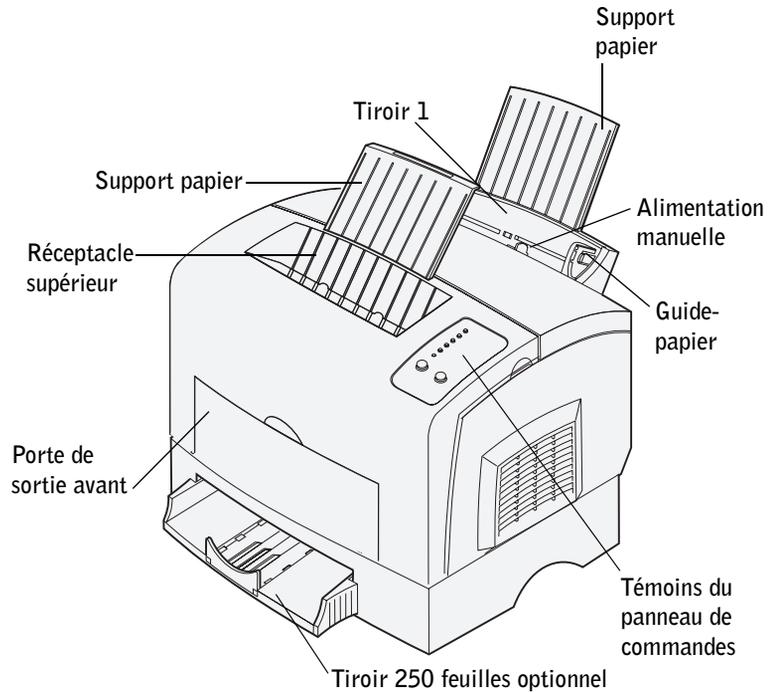


Commande de cartouches de toner

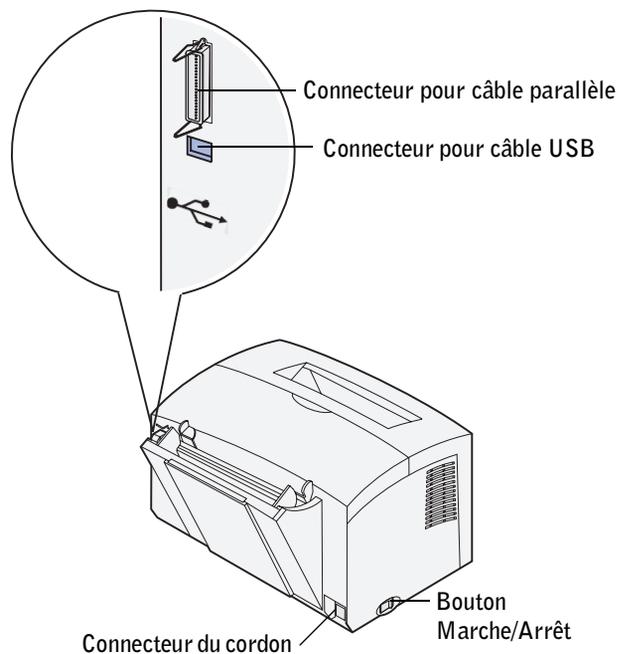
Les cartouches de toner Dell™ ne sont disponibles qu'auprès de Dell. Vous pouvez commander des cartouches de toner en ligne sur www.dell.com/supplies ou par téléphone.

Etats-Unis	877-465-2968 (877-Ink2You)
Canada	877-501-4803
Mexique	001-800-210-7607
Porto Rico	800-805-7545
Royaume-Uni	0870 907 4574
Irlande	1850 707 407
France	0825387247
Italie	800602705
Espagne	902120385
Allemagne	0800 2873355
Autriche	08 20 - 24 05 30 35
Pays-Bas	020 - 674 4881
Belgique	02.713 1590
Suède	08 587 705 81
Norvège	231622 64
Danemark	3287 5215
Finlande	09 2533 1411
Suisse	0848 801 888

Imprimante laser personnelle Dell™ P1500



Utilisez :	Pour :
Tiroir 1	Charger jusqu'à 150 feuilles de papier ou 10 feuilles d'un autre support.
Support papier	Prendre en charge le support dans le tiroir 1 ou le réceptacle supérieur.
Alimentation manuelle	Charger une seule feuille de papier ou autre support. Utilisé pour les transparents, étiquettes, enveloppes et bostols.
Guides-papier	Régler la largeur du support dans le tiroir 1 et le l'alimentation manuelle.
Témoins du panneau de commandes	Vérifier l'état de l'imprimante.
Réceptacle supérieur	Empiler les documents imprimés face vers le bas.
Porte de sortie avant	Imprimer sur un support spécial (notamment des étiquettes ou des bostols).
Tiroir 250 feuilles optionnel	Augmenter la capacité papier.



Utilisez :	Pour :
Connecteur pour câble parallèle	Connecter l'ordinateur au port parallèle de l'imprimante si vous utilisez un câble parallèle.
Connecteur pour câble USB	Connecter l'ordinateur au port USB de l'imprimante si vous utilisez un câble USB.
Connecteur du cordon d'alimentation	Raccorder l'imprimante à une prise secteur correctement mise à la terre à l'aide du cordon d'alimentation (une fois que tous les autres périphériques sont connectés).
Bouton Marche/Arrêt	Mettre l'imprimante sous ou hors tension.

REMARQUE : Vous pouvez utiliser soit le câble parallèle soit le câble USB, mais pas les deux.

Accès au Guide de l'utilisateur

Pour accéder au Guide de l'utilisateur, cliquez sur
 Démarrer → Programmes → Imprimantes Dell → Imprimante laser
 Dell P1500 → Guide de l'utilisateur.

Remarques, notes et attention

 **REMARQUE** : Contient d'importantes informations susceptibles de vous aider à optimiser l'emploi de l'imprimante.

 **NOTE** : Signale un danger matériel potentiel ou une perte de données possible et indique comment éviter le problème.

 **ATTENTION** : Signale la présence d'un danger susceptible d'endommager du matériel ou de provoquer des blessures corporelles graves ou mortelles.

Les informations contenues dans le présent document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

© 2003 Dell Computer Corporation. Tous droits réservés.

Toute reproduction, de quelque manière que ce soit, est strictement interdite sans l'autorisation écrite de Dell Computer Corporation.

Marques mentionnées dans ce texte : *Dell* et le logo *DELL* sont des marques de Dell Computer Corporation ; *Microsoft*, *Windows* et *Windows NT* sont des marques déposées de Microsoft Corporation.

D'autres marques et noms commerciaux peuvent être mentionnés dans ce document pour désigner des entités revendiquant les marques et les noms de leurs produits. Dell Computer Corporation dénie tout intérêt propriétaire dans les marques et noms commerciaux autres que les siens.

DROITS LIMITES DU GOUVERNEMENT AMERICAIN

Ce logiciel et cette documentation sont fournis avec des DROITS LIMITES. L'utilisation, la duplication ou la divulgation par le gouvernement sont soumises aux restrictions définies dans le sous-paragraphe (c)(1)(ii) de la clause Rights in Technical Data and Computer Software de DFARS 252.227-7013 et par les dispositions FAR applicables : Dell Computer Corporation, One Dell Way, Round Rock, Texas, 78682, ETATS-UNIS.

Informations sur la réglementation FCC

L'équipement a été testé et déclaré conforme aux normes relatives au matériel numérique de classe B, fixées par l'article 15 des règlements de la FCC. Reportez-vous au CD *Pilotes et utilitaires* pour obtenir de plus amples informations.

ATTENTION : Consignes de sécurité

- Votre produit utilise un laser.

 **ATTENTION : L'utilisation de commandes ou de réglages ou la mise en place de procédures autres que celles spécifiées dans le présent manuel peuvent entraîner des risques d'exposition aux rayonnements laser.**

- Le produit utilise un procédé d'impression thermique qui chauffe le support d'impression, ce qui peut provoquer des émanations provenant de certains supports. Vous devez lire intégralement la section relative aux instructions de mise en service qui traitent du choix des supports d'impression appropriés afin d'éviter d'éventuelles émanations dangereuses.

 **ATTENTION : Si le symbole  ne figure pas sur votre produit, celui-ci doit être branché sur une prise électrique reliée à la terre.**

- Le cordon d'alimentation doit être relié à une prise électrique proche du produit et facilement accessible.
- L'entretien et les réparations autres que ceux décrits dans les instructions doivent être confiés à un professionnel qualifié.
- Ce produit a été conçu pour satisfaire à des normes de sécurité et utiliser des composants spécifiques autorisés par Dell. Les fonctions de sécurité de certains éléments peuvent ne pas sembler toujours évidentes. Dell refuse toute responsabilité associée à l'utilisation de composants non autorisés par Dell.

Table des matières

Accès au Guide de l'utilisateur	4
Informations sur la réglementation FCC	5
ATTENTION : Consignes de sécurité	7
1 Déballage de l'imprimante	
Fixation d'un cadre autocollant sur le panneau de commandes	15
2 Installation des fournitures de l'imprimante	
Installation de la cartouche d'impression	18
Retrait de l'emballage de la cartouche de toner	18
3 Installation du bac 250 feuilles optionnel	
4 Installation de barrettes mémoire optionnelles	
Retrait du capot latéral de l'imprimante	26
Retrait de la plaque de protection de la carte système	28
Installation d'une barrette mémoire	29
Réinstallation de la plaque de protection de la carte système	31
Réinstallation du capot latéral de l'imprimante	32

5	Chargement du papier	
	Chargement du tiroir 1	36
	Chargement du tiroir 250 feuilles optionnel	40
	Chargement de l'alimentation manuelle	45
6	Raccordement de l'imprimante	
	Connexion d'un câble	48
	Mise sous tension de l'imprimante	49
	Présentation du logiciel	50
	Moniteur d'état	51
	Fenêtre d'état de l'impression	51
	Fenêtre Commande de toner	51
	Utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell	52
	Désinstallation du logiciel d'imprimante Dell	52
	Programme de configuration de pilote	53
	Installation des pilotes d'imprimante	53
	Si vous avez acheté simultanément votre ordinateur et votre imprimante Dell	53
	Si vous avez acheté l'imprimante Dell séparément	54
	Utilisation de Windows XP avec un câble USB ou parallèle	54
	Utilisation de Windows 2000 avec un câble USB ou parallèle	55
	Utilisation de Windows Me avec un câble USB ou parallèle	56
	Utilisation de Windows NT avec un câble parallèle	57
	Utilisation de Windows 98 avec un câble USB ou parallèle	57
	Partage de l'imprimante	59
7	Configuration des tiroirs	
	Paramètres de type et de format	62

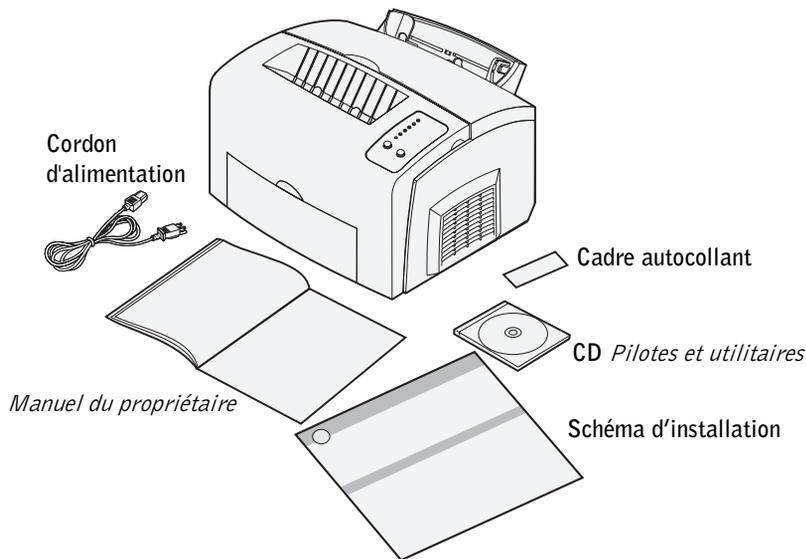
8	Vérification de la configuration de l'imprimante	
	Impression de la page des paramètres de menu	66
9	Appendix	
	Contacteur Dell	69
	Accord de licence du logiciel de Dell	80
	Général	81

SECTION 1

Déballage de l'imprimante

Fixation d'un cadre autocollant sur le panneau de
commandes

- 1 Sélectionnez un emplacement pour votre imprimante.
 - Laissez un espace suffisant pour ouvrir le carter de l'imprimante, la porte de sortie et le tiroir 250 feuilles optionnel. Veillez aussi à laisser suffisamment d'espace autour de l'imprimante pour permettre une ventilation correcte.
 - Choisissez un environnement approprié :
 - une surface solide et plane,
 - à l'abri des courants d'air provenant des radiateurs, des ventilateurs ou de la climatisation,
 - non soumis à des écarts ou des changements importants de température et d'humidité,
 - propre, sec et à l'abri de la poussière.
- 2 Retirez tous les éléments du carton. Assurez-vous que les éléments suivants vous ont été livrés :



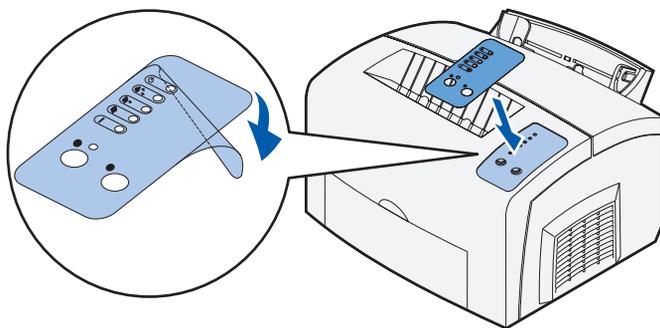
- Schéma d'installation
- Imprimante avec cartouche de toner installée
- Cordon d'alimentation
- *Manuel du propriétaire*
- *CD Pilotes et utilitaires*
- Cadre autocollant du panneau de commandes (langues autres que l'anglais uniquement)

Si des éléments manquent ou sont endommagés, contactez Dell à l'adresse support.dell.com pour obtenir de l'aide.

Conservez le carton et l'emballage au cas où vous devriez remballer l'imprimante.

Fixation d'un cadre autocollant sur le panneau de commandes

Si votre emballage contient un cadre autocollant de panneau de commandes qui n'est pas en anglais et si vous souhaitez l'utiliser, détachez la protection, alignez le cadre sur le panneau de commandes et collez-le en appuyant.



SECTION 2

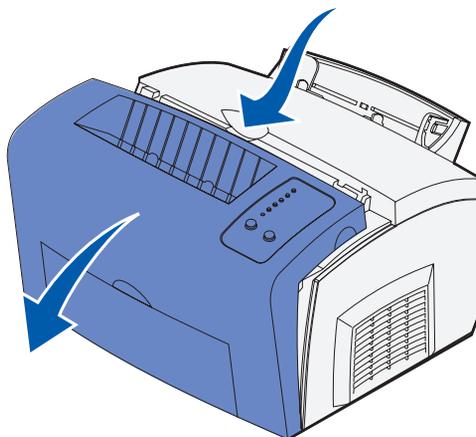
Installation des fournitures de l'imprimante

Installation de la cartouche d'impression

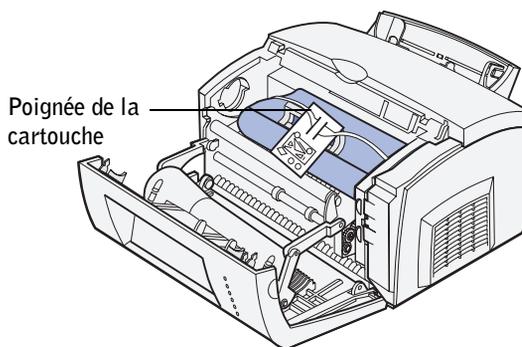
Installation de la cartouche d'impression

Retrait de l'emballage de la cartouche de toner

- 1 Tirez sur la patte pour ouvrir le capot de l'imprimante.

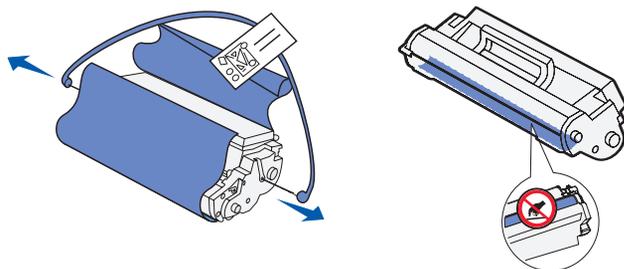


- 2 Saisissez la poignée de la cartouche (derrière l'étiquette d'emballage sur l'illustration) et tirez la cartouche de toner vers le haut en ligne droite.



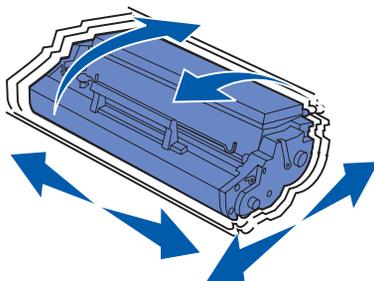
- 3 Retirez l'emballage de protection en mousse de la cartouche de toner.

- 4 Détachez le plastique fixé aux extrémités de la cartouche de toner.
Jetez le morceau de plastique, la mousse et le papier.

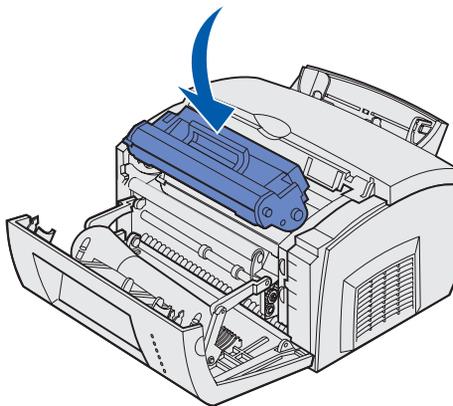


REMARQUE : Ne touchez pas le cylindre du photoconducteur situé sur le dessous de la cartouche de toner.

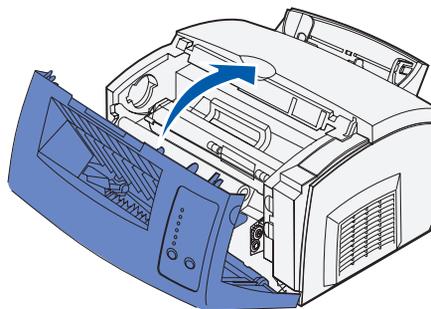
- 5 Agitez délicatement la cartouche afin de répartir uniformément le toner.



6 Insérez la cartouche de toner :



- a Alignez les flèches de couleur de part et d'autre de la cartouche sur les flèches correspondantes à l'intérieur de l'imprimante.
 - b En tenant la cartouche par la poignée, inclinez-la vers le bas et guidez-la entre les rainures qui lui sont destinées.
 - c Appuyez sur la cartouche jusqu'à ce qu'elle soit bien en place.
- 7** Refermez le capot de l'imprimante.



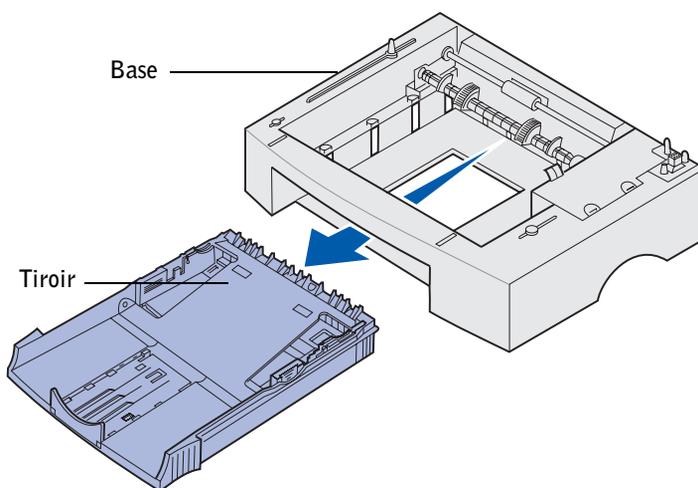
Si vous ne parvenez pas à fermer le capot de l'imprimante, assurez-vous que la cartouche de toner est correctement positionnée. Ne forcez pas le capot pour le fermer.

SECTION 3

Installation du bac 250 feuilles optionnel

Pour augmenter la capacité papier, vous pouvez vous procurer le bac 250 feuilles optionnel, constitué d'une base et d'un tiroir.

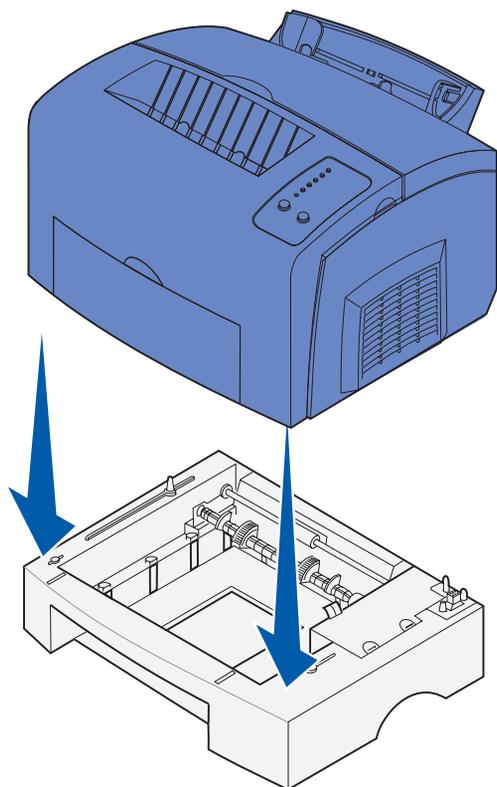
REMARQUE : Si vous installez ultérieurement le bac 250 feuilles optionnel, mettez d'abord l'imprimante hors tension.



Si vous avez acquis ce bac optionnel, procédez comme suit pour l'installer.

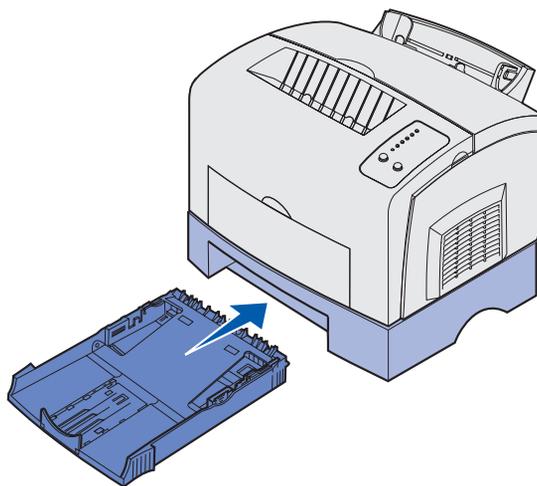
- 1** Retirez le tiroir de la base.
- 2** Retirez tout matériau d'emballage et ruban adhésif du tiroir et de la base.
- 3** Placez la base à l'emplacement que vous avez choisi pour l'imprimante.

- 4 Alignez l'imprimante sur l'avant de la base et posez-la par-dessus.



Assurez-vous que la base est fermement en place.

5 Insérez le tiroir.



A l'issue de l'installation de l'imprimante, imprimez une page des paramètres de menus afin de vérifier que le bac 250 feuilles figure parmi les options installées (voir page 66).

Pour plus d'informations sur le chargement du bac 250 feuilles, reportez-vous à la section « Chargement du tiroir 250 feuilles optionnel » page 40.

Pour plus d'informations sur la configuration du bac 250 feuilles en vue de l'impression, reportez-vous à la section « Configuration des tiroirs » page 61.

SECTION 4

Installation de barrettes mémoire optionnelles

Retrait du capot latéral de l'imprimante

Retrait de la plaque de protection de la carte système

Installation d'une barrette mémoire

Réinstallation de la plaque de protection de la carte système

Réinstallation du capot latéral de l'imprimante

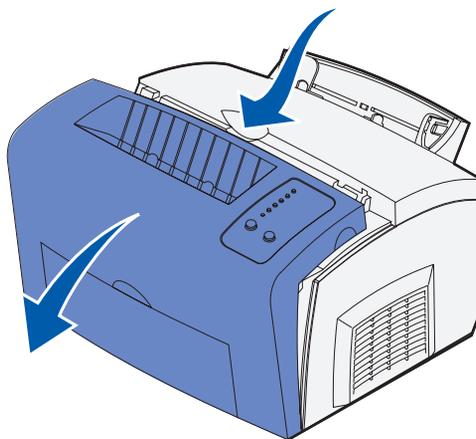
Vous pouvez personnaliser la capacité de mémoire de votre imprimante ainsi que sa connectivité en ajoutant des cartes optionnelles.

⚠ ATTENTION : Si vous installez des barrettes mémoire alors que l'imprimante est déjà en service, mettez-la hors tension et débranchez le cordon d'alimentation avant de poursuivre.

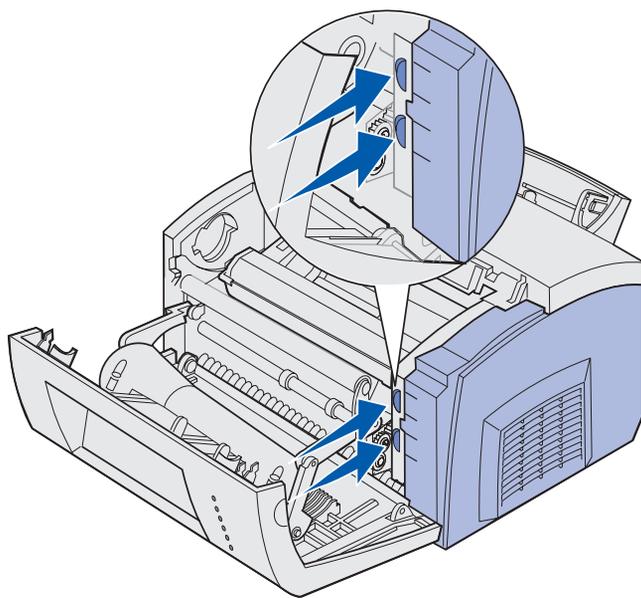
Retrait du capot latéral de l'imprimante

Avant d'installer des barrettes mémoire, vous devez retirer le capot latéral de l'imprimante.

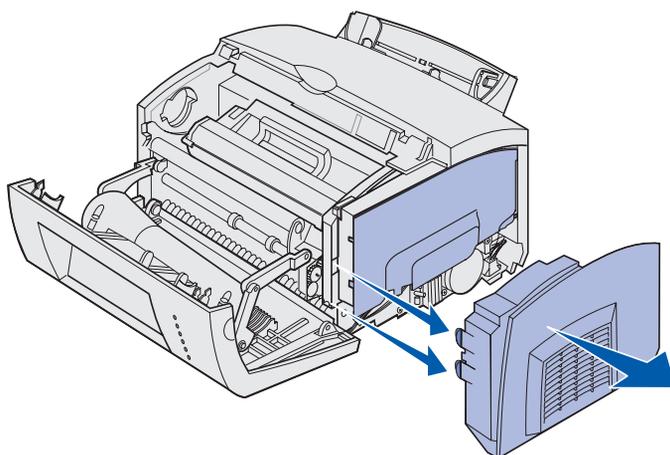
- 1 Ouvrez le capot avant de l'imprimante.



2 Pendant que vous ouvrez le capot latéral, enfoncez fermement les deux ergots ovales.



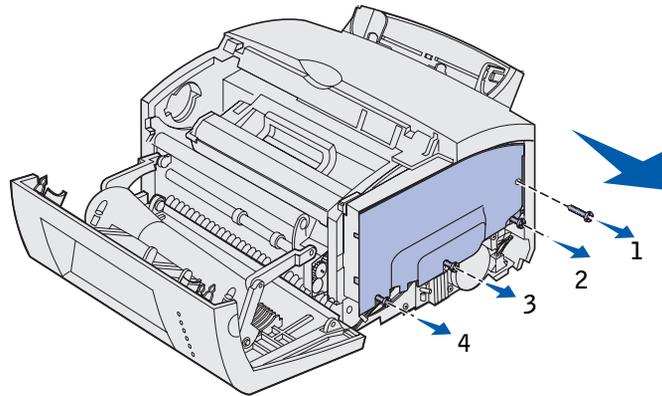
3 Retirez le capot et mettez-le de côté.



Retrait de la plaque de protection de la carte système

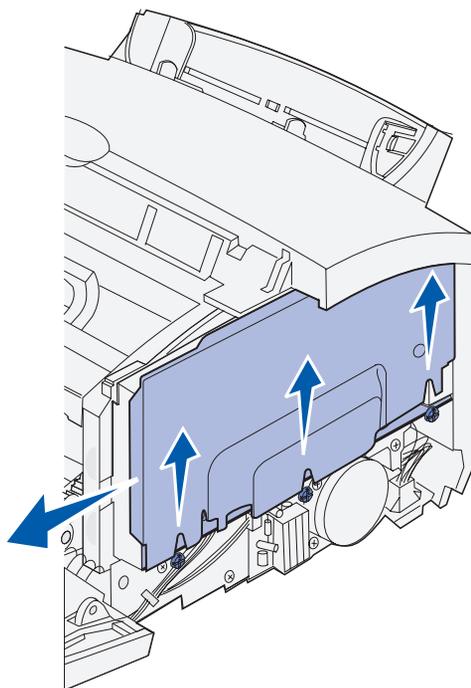
Utilisez un petit tournevis cruciforme n°2 pour retirer la plaque de protection de la carte système.

- 1 Retirez la vis n°1 et mettez-la de côté.



- 2 Desserrez les vis n°2, n°3 et n°4, mais ne les retirez pas.

- 3 Relevez la plaque de protection de la carte système au-dessus des vis, faites-la glisser vers l'avant de l'imprimante et mettez-la de côté.



Installation d'une barrette mémoire

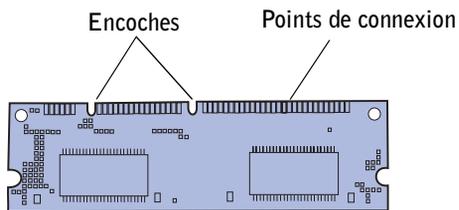
Suivez les instructions de cette section pour installer une barrette mémoire d'imprimante ou une barrette mémoire flash.

La carte système est équipée de deux connecteurs prévus pour des barrettes mémoire optionnelles. Vous pouvez installer une barrette dans l'un ou l'autre connecteur.

NOTE : L'électricité statique risque d'endommager les barrettes mémoire. Touchez un objet métallique avant de les manipuler.

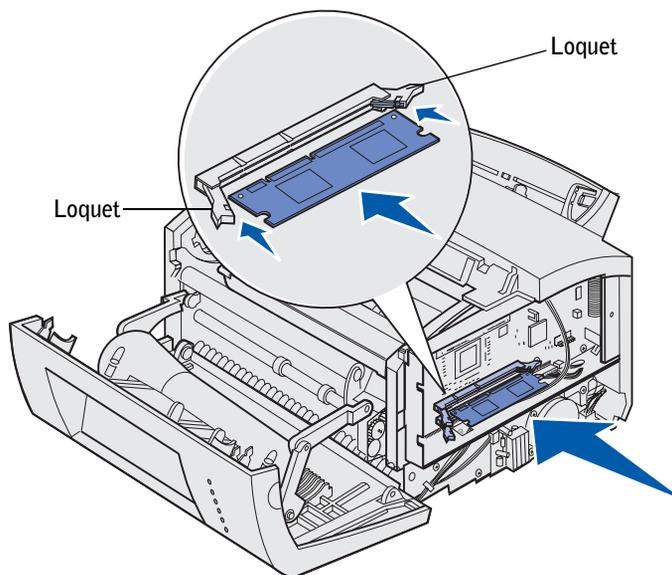
- 1 Exécutez les étapes de la section « Retrait de la plaque de protection de la carte système » page 28.

- 2 Déballez la barrette mémoire d'imprimante.



Évitez de toucher les points de connexion situés sur le bord de la barrette. Conservez l'emballage.

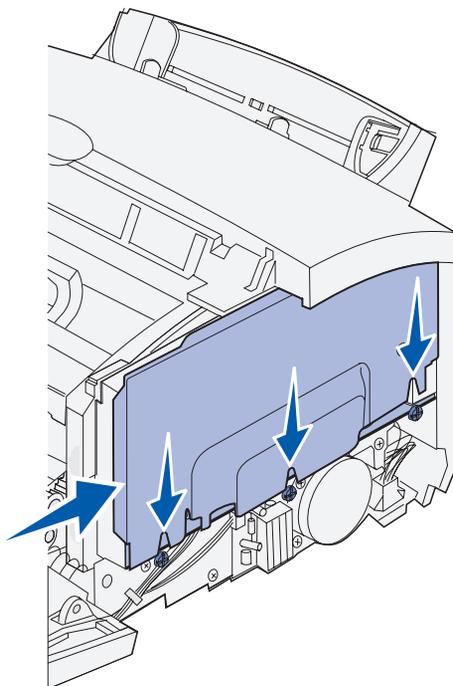
- 3 Alignez les encoches situées au bas de la barrette sur celles du connecteur.



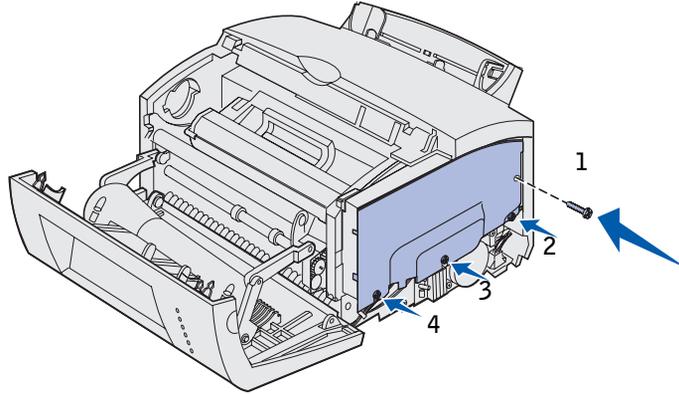
- 4 Guidez la barrette entre les encoches sur chaque extrémité du connecteur et enfoncez fermement la barrette dans le connecteur.
- 5 Assurez-vous que chaque loquet s'emboîte sur l'encoche de part et d'autre de la barrette.
- 6 Réinstallez la plaque de protection métallique et le capot latéral. Reportez-vous à la page 31 pour obtenir des instructions.

Réinstallation de la plaque de protection de la carte système

- 1 Alignez la plaque de protection sur les vis inférieures, faites-la glisser vers l'arrière de l'imprimante, puis abaissez-la sur les vis.

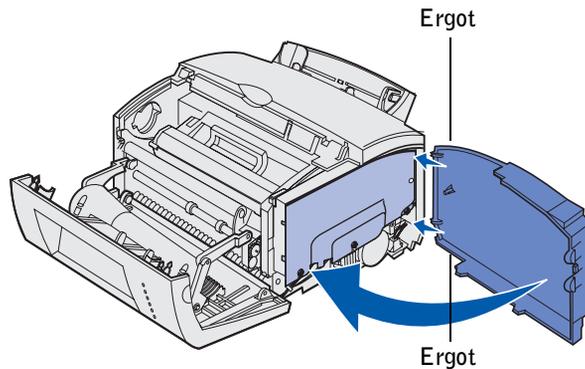


- 2 Serrez les vis n°2, n°3 et n°4, puis refixez la vis n°1 pour maintenir la plaque de protection en place.



Réinstallation du capot latéral de l'imprimante

- 1 Alignez les ergots supérieur et inférieur sur les encoches correspondantes.



- 2 Qand vous fermez le capot latéral de l'imprimante, enfoncez fermement les ergots dans les encoches.
- 3 Fermez le capot avant de l'imprimante.

SECTION 5

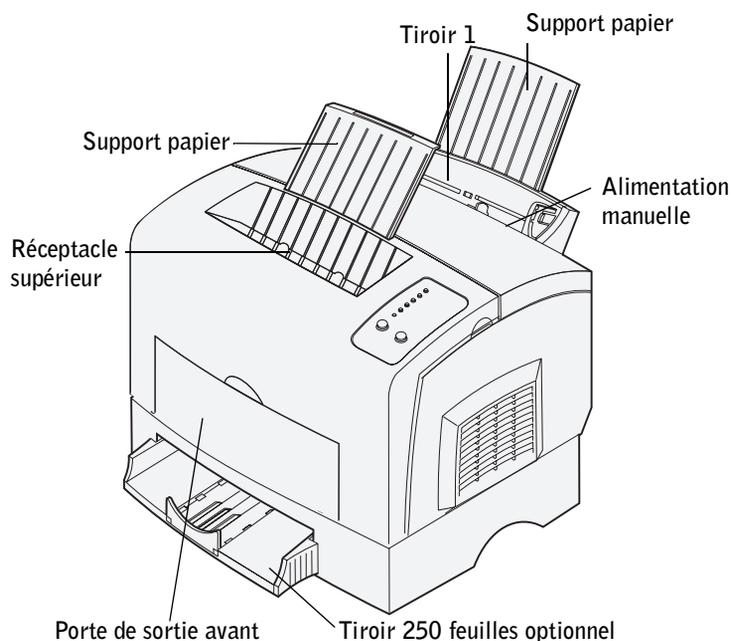
Chargement du papier

Chargement du tiroir 1

Chargement du tiroir 250 feuilles optionnel

Chargement de l'alimentation manuelle

Votre imprimante est équipée de deux sources d'alimentation standard : le tiroir 1, qui peut contenir jusqu'à 150 feuilles de papier ordinaire et l'alimentation manuelle pour une seule feuille. Utilisez le tiroir 1 pour la plupart des travaux d'impression. Utilisez l'alimentation manuelle pour charger un seul support d'impression (feuille, transparent, enveloppe, étiquette ou bristol) à la fois.



Vous pouvez augmenter la capacité papier de l'imprimante à l'aide du tiroir 250 feuilles optionnel.

Le réceptacle situé sur le dessus de l'imprimante peut contenir jusqu'à 100 feuilles. La porte de sortie avant pour feuille unique fournit un chemin papier direct pour les supports spéciaux en évitant les courbures et les bourrages potentiels.

Le tableau suivant répertorie les numéros des pages qui fournissent des instructions de chargement pour chaque tiroir.

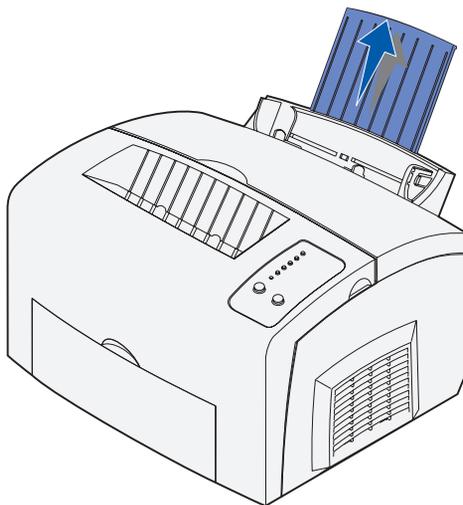
Source	Capacité (feuilles)	Formats de papier pris en charge	Types de papier pris en charge	Voir page ...
Tiroir 1	150		Papier ordinaire, transparents, étiquettes, bostols	36
Tiroir 250 feuilles optionnel	250	A4, A5, B5, Lettre US, Légal US, Exécutive US, Folio	Papier ordinaire	40
Alimentation manuelle	1		Papier ordinaire, transparents, enveloppes, étiquettes, bostols	45

Chargement du tiroir 1

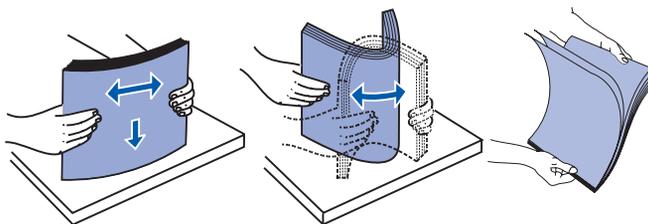
Utilisez le tiroir 1, situé derrière l'alimentation manuelle pour charger du papier et des supports spéciaux.

Le tiroir 1 peut contenir jusqu'à 150 feuilles de papier, 10 feuilles de transparents ou d'étiquettes, 10 enveloppes, 10 feuilles de bristol.

- 1 Déployez le support papier arrière jusqu'à ce que vous entendiez deux *déclics*.

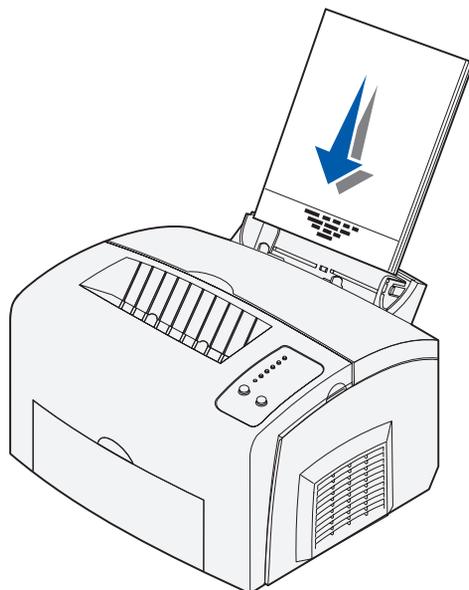


- 2 Déramez les feuilles, éventez-les sur les quatre côtés, puis déramez-les de nouveau.

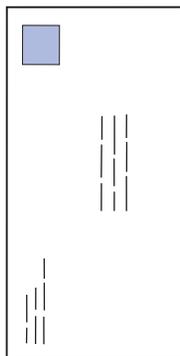


3 Si vous chargez :

- du papier à en-tête, insérez l'en-tête en premier, face à vous



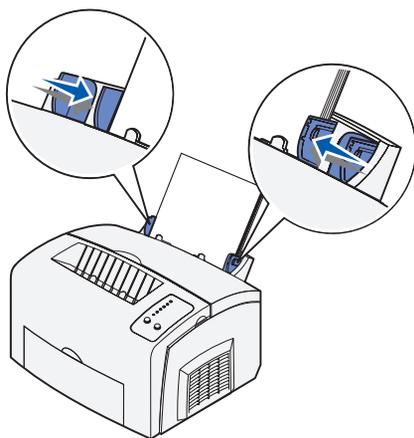
- des enveloppes, insérez-les verticalement, en orientant le rabat vers le bas et la zone du timbre dans le coin supérieur gauche



Pour réduire les bourrages papier, n'utilisez pas des enveloppes qui :

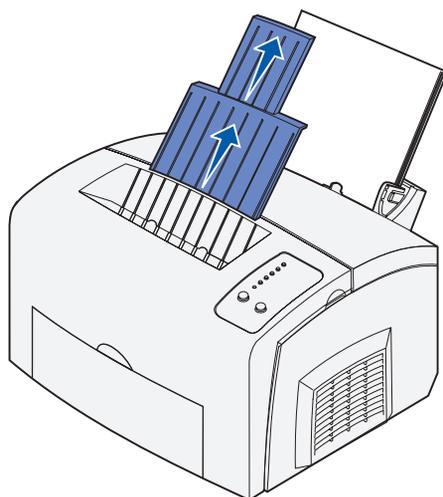
- sont trop recourbées ;
- adhèrent les unes aux autres ;
- sont endommagées d'une manière quelconque ;
- contiennent des fenêtres, des ouvertures, des perforations, des découpes ou des indications en relief ;
- sont dotées d'agrafes, de liens ou d'attache-papier métal ;
- sont pourvues d'un timbre-poste ;
- présentent une bande adhésive exposée lorsque le rabat est en position scellée.

- 4 Faites glisser les guides-papier contre les bords du papier ou des enveloppes.



 **REMARQUE :** N'oubliez pas de sélectionner le type et le format de papier dans votre logiciel.

- 5 Déployez le support papier avant sur le réceptacle supérieur jusqu'à ce que vous entendiez un *déclit*.

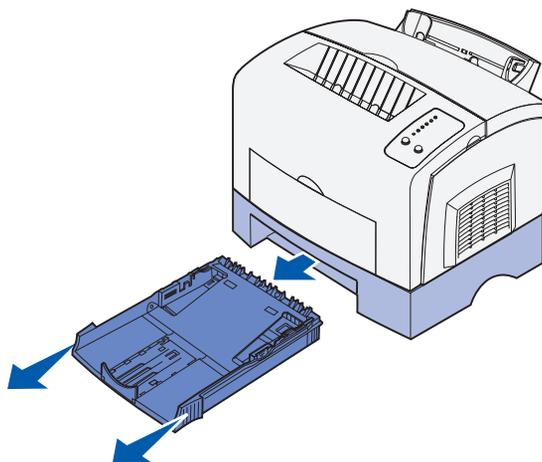


- 6 Si vous imprimez sur du papier Légal US, déployez le support papier avant jusqu'à ce que vous entendiez deux *déclits*.

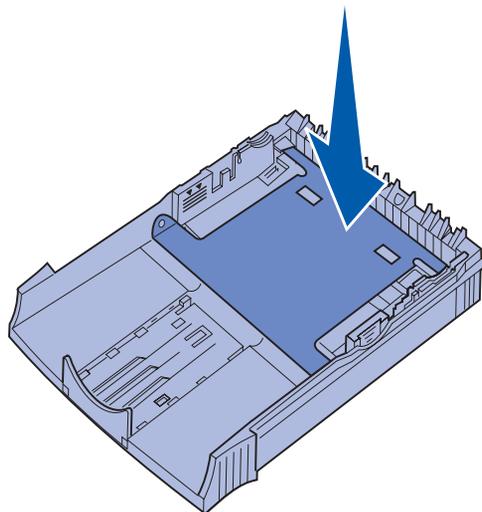
- 7 Ouvrez la porte de sortie avant pour utiliser un chemin papier direct si vous imprimez sur un support spécial.

Chargement du tiroir 250 feuilles optionnel

- 1 Saisissez les pattes de part et d'autre du tiroir et tirez-le complètement hors de l'imprimante.

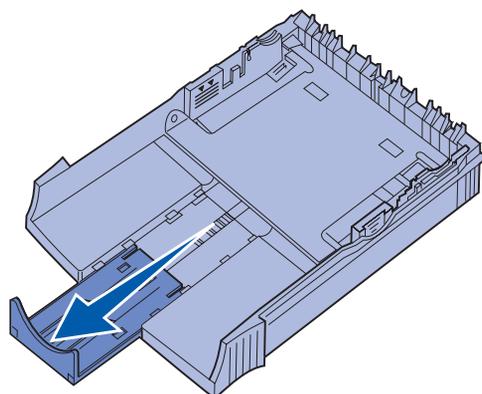


- 2 Veillez à appuyer sur la plaque métallique avant d'insérer le tiroir dans l'imprimante.

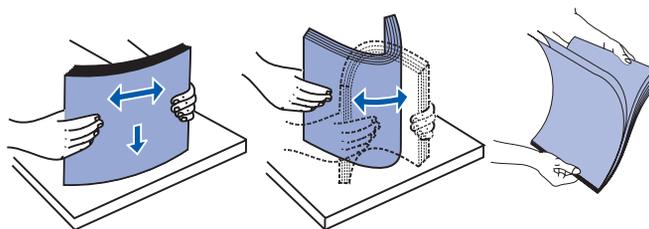


Une fois le tiroir inséré, la plaque métallique se redresse pour que le papier puisse être chargé dans l'imprimante.

- 3 Si vous chargez du papier de format A4 ou Légal US, déployez le support papier à l'avant du tiroir.

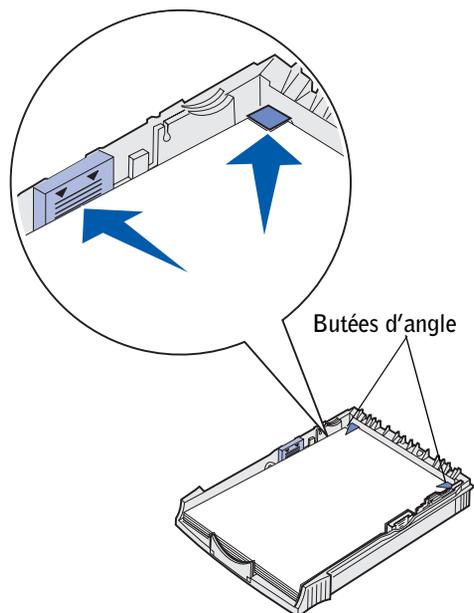


- 4 Déramez les feuilles, éventez-les sur les quatre côtés, puis déramez-les de nouveau.



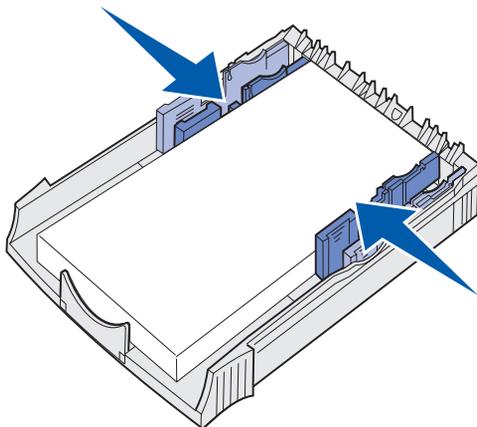
- 5 Si vous chargez du papier à en-tête, insérez l'en-tête vers le bas en faisant pénétrer d'abord le haut de la page dans l'imprimante.

- 6 Assurez-vous que le papier se trouve sous les deux butées d'angle et qu'il repose à plat dans le tiroir.

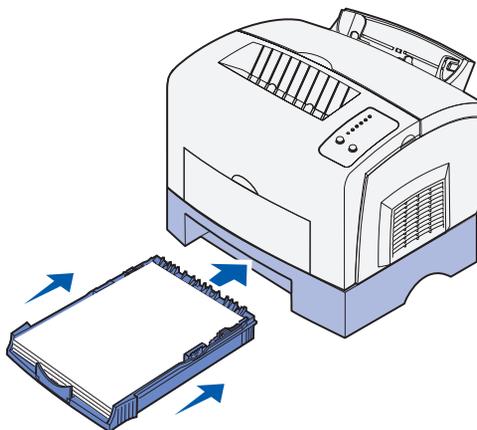


REMARQUE : Lorsque vous chargez le tiroir, ne dépassez pas la hauteur de pile maximale spécifiée sur l'étiquette apposée à l'intérieur du tiroir. Sinon, vous risquez de provoquer des bourrages papier.

7 Faites glisser les guides-papier contre les bords du papier.



8 Réinstallez le tiroir en vous assurant qu'il est inséré à fond.

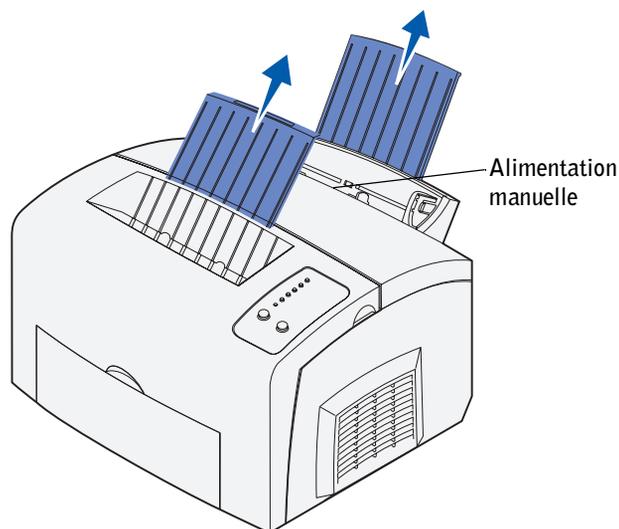


 **REMARQUE :** N'oubliez pas de sélectionner le type et le format de papier dans votre logiciel.

Chargement de l'alimentation manuelle

Utilisez l'alimentation manuelle pour charger une feuille de support à la fois dans l'imprimante.

Si le chargement d'enveloppes ou de bostols dans le tiroir 1 pose problème, essayez de les imprimer à raison d'un à la fois à partir de l'alimentation manuelle.

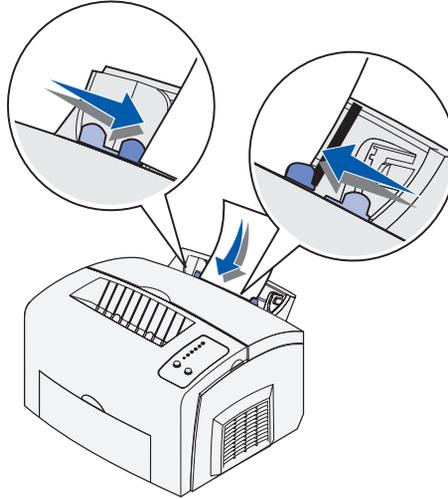


- 1 Déployez le support papier arrière jusqu'à ce que vous entendiez deux *déclics*.
- 2 Déployez le support papier avant sur le réceptacle supérieur jusqu'à ce que vous entendiez un *déclic*.
- 3 Si vous chargez du papier Légal US, déployez le support papier avant jusqu'à ce que vous entendiez deux *déclics*.
- 4 Ouvrez la porte de sortie avant si vous imprimez sur un support spécial.
- 5 Si vous chargez :
 - du papier à en-tête, insérez une seule feuille, en-tête en premier face à vous ;
 - du bostol, insérez une feuille ou une carte à la verticale ;
 - des enveloppes, insérez une enveloppe verticalement, en orientant le rabat vers le bas et la zone du timbre dans le coin supérieur gauche.

Pour réduire les bourrages papier, n'utilisez pas des enveloppes qui :

- sont trop recourbées ;
- adhèrent les unes aux autres ;
- sont endommagées d'une manière quelconque ;
- contiennent des fenêtres, des ouvertures, des perforations, des découpes ou des indications en relief ;
- sont dotées d'agrafes, de liens ou d'attache-papier métal ;
- sont pourvues d'un timbre-poste ;
- présentent une bande adhésive exposée lorsque le rabat est en position scellée.

6 Faites glisser les guides-papier contre les bords du papier ou de l'enveloppe.



 **REMARQUE :** N'oubliez pas de sélectionner le type et le format de papier dans votre logiciel.

SECTION 6

Raccordement de l'imprimante

Connexion d'un câble

Mise sous tension de l'imprimante

Présentation du logiciel

Installation des pilotes d'imprimante

Partage de l'imprimante

Connexion d'un câble

REMARQUE : Avant de raccorder l'imprimante à l'ordinateur, vous devez installer le système d'exploitation Microsoft® Windows®. Pour plus d'informations, consultez la documentation qui accompagne votre ordinateur.

Vous pouvez connecter l'imprimante à l'aide d'un câble USB ou d'un câble parallèle, mais pas les deux.

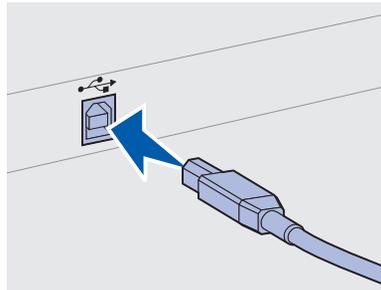
- Un port USB nécessite l'utilisation d'un câble USB. Veillez à faire correspondre les symboles USB du câble et de l'imprimante.
- Un port parallèle nécessite l'utilisation d'un câble parallèle conforme IEEE-1284.

ATTENTION : Assurez-vous que l'imprimante, l'ordinateur et les périphériques connectés sont hors tension et débranchés des prises électriques avant de raccorder l'imprimante à l'ordinateur.

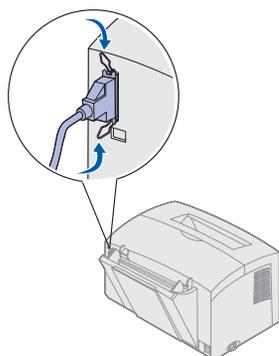
Pour relier l'imprimante à un ordinateur :

- 1 Connectez l'imprimante à l'ordinateur à l'aide d'un câble USB ou parallèle.

Si vous utilisez un câble USB, raccordez l'imprimante à un port USB situé à l'arrière de l'ordinateur, mais pas au clavier USB.

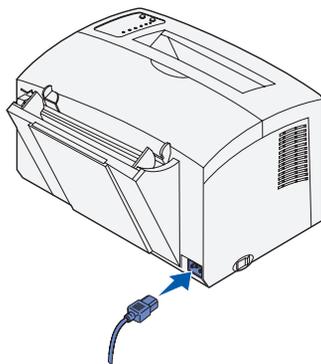


Si vous utilisez un câble parallèle, fixez-le en rabattant les attaches de l'imprimante.

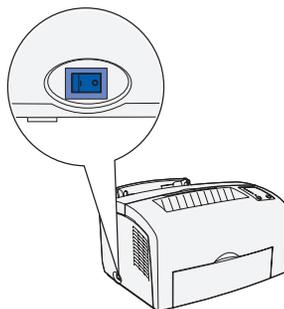


Mise sous tension de l'imprimante

- 1 Branchez une extrémité du cordon de l'imprimante sur le connecteur du cordon d'alimentation, situé au dos de l'imprimante, et l'autre extrémité sur une prise électrique reliée à la terre.



- 2 Mettez l'imprimante sous tension.



Tous les témoins du panneau de commandes clignotent (chacun à leur tour de haut en bas, puis le cycle recommence).

Si les témoins du panneau de commandes ne s'allument pas quand vous mettez l'imprimante sous tension, assurez-vous que le cordon d'alimentation est fermement connecté à l'arrière de l'imprimante et à la prise électrique.

Si l'imprimante est sous tension, mais n'imprime rien, si des travaux ne sont pas imprimés et si le témoin d'erreur brille, assurez-vous que la cartouche de toner est installée.

Présentation du logiciel

Utilisez le CD *Pilotes et utilitaires* fourni avec l'imprimante pour installer une combinaison d'applications appropriée à votre système d'exploitation.

Système d'exploitation	Moniteur d'état	Fenêtre d'état de l'impression	Fenêtre Commande de toner Dell	Utilitaire d'installation d'imprimante locale	Désinstallation du logiciel d'imprimante Dell	Programme de configuration de pilote
Windows 98, Windows Me	O	N	N	O	O	O
Windows NT® 4.0	N	N	N	O	O	O
Windows 2000, Windows XP	N	O	O	O	O	O

REMARQUE : Si vous avez acheté l'ordinateur et l'imprimante séparément, vous devez utiliser le CD *Pilotes et utilitaires* pour installer ces applications.

Moniteur d'état

Le Moniteur d'état vous prévient quand une erreur ou un avertissement survient, notamment quand le capot supérieur est ouvert ou quand le niveau de toner est bas.

Le Moniteur d'état démarre quand vous envoyez un travail d'impression à l'imprimante et ne s'affiche sur l'écran de l'ordinateur qu'en présence d'une erreur ou d'un avertissement.

Fenêtre d'état de l'impression

La fenêtre d'état de l'impression affiche l'état de l'imprimante (prête, hors ligne, erreur et vérification) ainsi que le nom du travail que vous avez envoyé à l'impression. Cette fenêtre affiche aussi le niveau de toner afin que vous puissiez :

- surveiller le niveau de toner de l'imprimante ;
- cliquer sur **Commande de toner** pour commander des cartouches de toner.
Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Fenêtre Commande de toner » page 51.

Fenêtre Commande de toner

La boîte de dialogue Commande de cartouches de toner peut être affichée à partir de la fenêtre d'état de l'impression, de la fenêtre Programmes ou de l'icône du bureau.

Vous pouvez commander du toner par téléphone ou à partir du Web.

- 1** Cliquez sur **Démarrer** → **Programmes** ou **Tous les programmes** → **Imprimantes Dell** → **Imprimante laser Dell P1500** → **Application Commande de toner Dell**.
La fenêtre Commande de cartouches de toner apparaît.
- 2** Si vous commandez à partir du Web :
 - a** Sélectionnez votre modèle d'imprimante dans la liste déroulante affichée à l'écran.
 - b** Entrez votre numéro d'identification de service d'imprimante Dell dans le champ prévu à cet effet. Votre numéro d'identification de service est apposé sur l'imprimante.
 - c** Cliquez sur **Visiter le site Web de commande de cartouches Dell**.
- 3** Si vous commandez par téléphone, appelez le numéro qui apparaît sous l'en-tête Par téléphone.

Utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell

Exécutez l'utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell pour modifier et enregistrer des paramètres d'imprimante qui ne sont pas disponibles à partir du pilote d'imprimante. Quand vous modifiez ces paramètres, ils restent en vigueur jusqu'à ce que vous effectuiez une autre sélection et que vous l'appliquez, ou jusqu'à ce que vous restauriez les paramètres par défaut de l'imprimante (appelés paramètres usine). Ces paramètres sont organisés par menu, d'une manière similaire à un panneau de commandes d'imprimante.

L'utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell est installé automatiquement sur l'ordinateur en même temps que le pilote d'imprimante Dell. Cliquez sur **Démarrer → Programmes → Imprimantes Dell → Imprimante laser Dell P1500 → Dell Utilitaire d'installation d'imprimante locale.**

Désinstallation du logiciel d'imprimante Dell

L'utilitaire de désinstallation des logiciels vous permet de supprimer des objets imprimante ou des logiciels d'imprimante actuellement installés.

Sous Windows 98, Windows 2000, Windows Me ou Windows NT 4.x vous disposez de deux manières d'accéder à l'utilitaire de désinstallation des logiciels :

- 1** Cliquez sur **Démarrer → Paramètres → Imprimantes.**
 - a** Sélectionnez l'objet imprimante à désinstaller, puis cliquez avec le bouton droit de la souris.
 - b** Sélectionnez **Désinstaller le logiciel Dell.**
 - c** Sélectionnez les composants à désinstaller, puis cliquez sur **Suivant.**
 - d** Cliquez sur **Désinstaller maintenant.**
 - e** Cliquez sur **OK** quand la désinstallation est terminée.
- 2** Cliquez sur **Démarrer → Programmes → Imprimantes Dell → Imprimante laser Dell P1500.**
 - a** Sélectionnez **Désinstaller le logiciel d'imprimante Dell.**
 - b** Sélectionnez les composants à désinstaller, puis cliquez sur **Suivant.**
 - c** Cliquez sur **Désinstaller maintenant.**
 - d** Cliquez sur **OK** quand la désinstallation est terminée.

Sous Windows XP :

- 1 Cliquez sur **Démarrer** → **All Programmes** → **Imprimantes Dell** → **Imprimante laser Dell P1500**.
- 2 Sélectionnez **Désinstaller le logiciel d'imprimante Dell**.
- 3 Sélectionnez les composants à désinstaller, puis cliquez sur **Suivant**.
- 4 Cliquez sur **Désinstaller maintenant**.
- 5 Cliquez sur **OK** quand la désinstallation est terminée.

Programme de configuration de pilote

Le programme de configuration de pilote vous permet de créer des profils de pilote contenant des paramètres de pilote personnalisés. Un profil de pilote peut contenir un groupe de paramètres de pilote d'imprimante enregistrés ainsi que d'autres données telles que :

- l'orientation de l'impression et le nombre de pages par feuille (paramètres de document),
- l'état d'installation d'un réceptacle (options de l'imprimante),
- les formats de papier définis par l'utilisateur (formats personnalisés),
- le texte simple et les filigranes,
- les références des cadres autocollants,
- les références des polices,
- l'associations des formulaires.

Installation des pilotes d'imprimante

Un pilote d'imprimante est un logiciel qui permet à votre ordinateur de communiquer avec l'imprimante.

Si vous avez acheté simultanément votre ordinateur et votre imprimante Dell

Les pilotes d'imprimante et les utilitaires décrits à la section Présentation du logiciel sont installés automatiquement et vous pouvez commencer à imprimer !

Si vous avez acheté l'imprimante Dell séparément

Pour bénéficier de toutes les fonctionnalités décrites sous Présentation du logiciel, installez-le à partir du CD *Pilotes et utilitaires*. Utilisez le tableau suivant pour rechercher les instructions qui s'appliquent à votre système d'exploitation.

Système d'exploitation de l'ordinateur	Voir page ...
Windows XP	54
Windows 2000	55
Windows Me	56
Windows NT 4.x	57
Windows 98	57

Vous devez exécuter Microsoft Plug-and-Play avant d'installer le pilote à partir du CD des pilotes d'imprimante.

Utilisation de Windows XP avec un câble USB ou parallèle



REMARQUE : Les versions professionnelles de Windows XP requièrent l'accès administrateur pour installer des pilotes d'imprimante sur l'ordinateur.

Une fois que vous avez raccordé le câble et mis l'imprimante sous tension, l'**Assistant Ajout de nouveau matériel détecté** apparaît.

- 1 Insérez alors le CD *Pilotes et utilitaires* dans votre ordinateur.

L'Assistant recherche automatiquement un pilote d'imprimante approprié.

- 2 Faites défiler la liste des pilotes jusqu'à ce que D:\drivers\win_2000\dkaae1da.inf soit sélectionné dans la colonne Emplacement. La lettre de votre lecteur de CD-ROM apparaît en lieu et place de D:\.
- 3 Cliquez sur **Suivant**.
L'Assistant copie tous les fichiers nécessaires et installe les pilotes d'imprimante.
- 4 Une fois que le logiciel est installé, cliquez sur **Terminer**.
- 5 Lancez le CD *Pilotes et utilitaires* : cliquez sur **Démarrer** → **Exécuter** et parcourez votre lecteur de CD-ROM (par exemple, tapez D:\ où D représente la lettre de lecteur de votre lecteur de CD-ROM).
- 6 Sélectionnez **SETUP.EXE**, puis cliquez sur **OK**.

7 Quand l'écran *Pilotes et utilitaires* Dell apparaît, cliquez sur **Installer** pour installer le logiciel supplémentaire pour votre imprimante.

Une fois tous les fichiers installés sur votre ordinateur, l'écran *Félicitations* apparaît.

8 Cliquez sur **Imprimer une page de test** pour vérifier l'installation de l'imprimante.

9 Si l'impression réussit, cliquez sur **Terminer**.

10 Fermez l'écran CD *Pilotes et utilitaires*.

Utilisation de Windows 2000 avec un câble USB ou parallèle

Une fois que vous avez raccordé le câble et mis l'imprimante et l'ordinateur sous tension, l'écran Assistant Ajout de nouveau matériel détecté apparaît.

1 Insérez le CD *Pilotes et utilitaires* et cliquez sur **Suivant**.

2 Sélectionnez **Rechercher un pilote approprié**, puis cliquez sur **Suivant**.

3 Sélectionnez seulement **Spécifier un emplacement**, puis cliquez sur **Suivant**.

4 Naviguez jusqu'à l'emplacement du pilote d'imprimante sur le CD *Pilotes et utilitaires*.

D:\Drivers\Win_2000\

Remplacez D:\ par la lettre de votre lecteur de CD-ROM (par exemple, tapez D:\ où D est la lettre de lecteur de votre lecteur de CD-ROM).

5 Cliquez sur **Ouvrir**, puis sur **OK**.

6 Cliquez sur **Suivant** pour installer le pilote qui est affiché.

7 Une fois que le logiciel est installé, cliquez sur **Terminer**.

8 Quand l'écran CD *Pilotes et utilitaires* Dell apparaît, choisissez **Installer** pour installer le logiciel supplémentaire pour votre imprimante.

Une fois tous les fichiers installés sur votre ordinateur, l'écran *Félicitations* apparaît.

9 Cliquez sur **Imprimer une page de test** pour vérifier l'installation de l'imprimante.

10 Si l'impression réussit, cliquez sur **Terminer**.

11 Fermez l'écran CD *Pilotes et utilitaires*.

Utilisation de Windows Me avec un câble USB ou parallèle

 **REMARQUE :** Selon le logiciel et les imprimantes déjà installés sur l'ordinateur, vos écrans peuvent différer de ceux décrits dans ces instructions.

Si vous avez raccordé un câble USB, vous devez installer à la fois un pilote de port USB et un pilote d'imprimante personnalisé.

Une fois que vous avez raccordé le câble et mis l'imprimante ainsi que l'ordinateur sous tension, l'écran Assistant Ajout de matériel apparaît.

- 1 Insérez le CD *Pilotes et utilitaires*.

L'Assistant recherche automatiquement le pilote USB sur le CD et l'installe.

 **REMARQUE :** Si vous utilisez un câble parallèle, passez à l'étape 3.

- 2 Une fois le pilote de port USB trouvé, cliquez sur **Terminer**.
- 3 Sélectionnez **Rechercher automatiquement le pilote le plus approprié (recommandé)**, puis cliquez sur **Suivant**.

L'Assistant recherche un pilote d'imprimante.

- 4 Sélectionnez votre imprimante et votre pilote dans la liste affichée à l'écran, puis cliquez sur **OK**. Utilisez le tableau suivant pour identifier le pilote approprié à votre langue.

Si votre ordinateur utilise la langue suivante	Dans la liste, sélectionnez le pilote (Dans le tableau, remplacez D:\ par la lettre de votre lecteur de CD-ROM.)
Anglais	D:\DRIVERS\WIN_9X\ENGLISH\LMPCL5C.INF
Français	D:\DRIVERS\WIN_9X\FRENCH\LMPCL5C.INF
Allemand	D:\DRIVERS\WIN_9X\GERMAN\LMPCL5C.INF
Italien	D:\DRIVERS\WIN_9X\ITALIAN\LMPCL5C.INF
Espagnol	D:\DRIVERS\WIN_9X\SPANISH\LMPCL5C.INF

- 5 Utilisez le nom d'imprimante par défaut (par exemple, Imprimante laser Dell P1500) ou tapez un nom unique pour l'imprimante, puis cliquez sur **Suivant**.
- 6 Une page de test est automatiquement imprimée. Si l'impression de la page de test réussit, cliquez sur **OUI**.

- 7 Cliquez sur **Terminer** pour terminer l'installation et fermer l'Assistant. Vous êtes à présent prêt à imprimer.
- 8 Lancez le CD *Pilotes et utilitaires* : cliquez sur **Démarrer** → **Exécuter** et parcourez votre lecteur de CD-ROM (par exemple, tapez D:\ où *D* représente la lettre de lecteur de votre lecteur de CD-ROM).
- 9 Sélectionnez **SETUPEXE**, puis cliquez sur **OK**.
- 10 Quand l'écran CD *Pilotes et utilitaires* Dell apparaît, cliquez sur **Installer** pour installer le logiciel supplémentaire pour votre imprimante.
Si vous êtes invité à redémarrer votre ordinateur, cliquez sur **Oui**.
Sinon, l'écran Félicitations s'affiche.
- 11 Fermez l'écran CD *Pilotes et utilitaires*.

Utilisation de Windows NT avec un câble parallèle

 **REMARQUE** : La prise en charge USB n'est pas disponible avec les systèmes d'exploitation Windows NT.

 **REMARQUE** : Pour installer des pilotes d'imprimante sur votre ordinateur, vous devez disposer d'un accès administrateur.

- 1 Insérez le CD *Pilotes et utilitaires*.
- 2 Cliquez sur **Installer**.
Une fois tous les fichiers installés sur votre ordinateur, l'écran Félicitations apparaît.
- 3 Cliquez sur **Terminer** pour terminer l'installation et fermer l'Assistant. Vous êtes à présent prêt à imprimer.
- 4 Fermez l'écran CD *Pilotes et utilitaires*.

Utilisation de Windows 98 avec un câble USB ou parallèle

 **REMARQUE** : Selon le logiciel et les imprimantes déjà installés sur l'ordinateur, vos écrans peuvent différer de ceux décrits dans ces instructions.

Si vous avez raccordé un câble USB, vous devez installer à la fois un pilote de port USB et un pilote d'imprimante personnalisé.

Une fois que vous avez raccordé le câble et mis l'imprimante ainsi que l'ordinateur sous tension, l'écran Assistant Ajout de matériel apparaît.

1 Insérez le CD *Pilotes et utilitaires* et cliquez sur **Suivant**.



REMARQUE : Si vous utilisez un câble parallèle, passez à l'étape 7.

2 Sélectionnez **Rechercher le pilote le plus approprié au périphérique (recommandé)**, puis cliquez sur **Suivant**.

3 Sélectionnez *seulement Lecteur de CD-ROM*, puis cliquez sur **Suivant**.

4 Une fois que l'Assistant a trouvé le pilote de port USB, cliquez sur **Suivant**.

5 Une fois le pilote de port USB installé, cliquez sur **Terminer**.

L'Assistant vous invite à rechercher de nouveaux pilotes.

6 Cliquez sur **Suivant** pour rechercher un pilote d'imprimante.

7 Sélectionnez **Rechercher le pilote le plus approprié au périphérique (recommandé)**, puis cliquez sur **Suivant**.

8 Sélectionnez *seulement Emplacement spécifique* et recherchez l'emplacement du pilote d'imprimante sur le CD *Pilotes et utilitaires*, puis cliquez sur **OK**.

Utilisez le tableau suivant pour identifier le pilote approprié à votre langue.

Si votre ordinateur utilise la langue suivante	Dans la liste, sélectionnez le pilote (Dans le tableau, remplacez D:\ par la lettre de votre lecteur de CD-ROM.)
Anglais	D:\DRIVERS\WIN_9X\ENGLISH\LMPCL5C.INF
Français	D:\DRIVERS\WIN_9X\FRENCH\LMPCL5C.INF
Allemand	D:\DRIVERS\WIN_9X\GERMAN\LMPCL5C.INF
Italien	D:\DRIVERS\WIN_9X\ITALIAN\LMPCL5C.INF
Espagnol	D:\DRIVERS\WIN_9X\SPANISH\LMPCL5C.INF

9 Mettez le pilote en surbrillance, puis choisissez l'installer le **pilote mis à jour (recommandé)**.

10 Cliquez sur **Suivant**.

11 Cliquez sur **Suivant** pour terminer l'installation.

12 Utilisez le nom d'imprimante par défaut (par exemple, Imprimante laser Dell P1500) ou tapez un nom unique pour l'imprimante, puis cliquez sur **Suivant**.

13 Cliquez sur **Terminer**.

- 14 Une page de test est automatiquement imprimée. Si l'impression de la page de test réussit, cliquez sur **OUI**.
- 15 Cliquez sur **Terminer** pour terminer l'installation. Vous êtes à présent prêt à imprimer.
- 16 Lancez le CD *Pilotes et utilitaires* : cliquez sur **Démarrer** → **Exécuter** et parcourez votre lecteur de CD-ROM (par exemple, tapez D:\ où *D* représente la lettre de lecteur de votre lecteur de CD-ROM).
- 17 Sélectionnez **SETUP.EXE**, puis cliquez sur **OK** pour lancer le CD *Pilotes et utilitaires* Dell.
- 18 Quand l'écran *Pilotes et utilitaires* Dell apparaît, cliquez sur **Installer** pour installer le logiciel supplémentaire pour votre imprimante.
Si vous êtes invité à redémarrer votre ordinateur, cliquez sur **Oui**.
Sinon, l'écran Félicitations s'affiche.
- 19 Fermez l'écran *CD Pilotes et utilitaires*.

Partage de l'imprimante

Pour partager votre nouvelle imprimante avec d'autres utilisateurs, vous devez la configurer pour le partage, puis copier les pilotes d'imprimante sur les ordinateurs :

- 1 Cliquez sur **Démarrer** → **Paramètres** → **Imprimantes**.
- 2 Sélectionnez l'icône **Imprimante laser Dell P1500**.
- 3 Cliquez sur **Fichier** → **Partager**.
- 4 Activez la case à cocher **Partager en tant que**, puis entrez un nom dans la zone de texte **Nom de partage**.
- 5 Cliquez sur **Pilotes supplémentaires** et sélectionnez les systèmes d'exploitation de tous les autres utilisateurs qui emploient l'imprimante.
- 6 Cliquez sur **OK**.

Si des fichiers manquent, vous êtes invité à insérer le CD-ROM du système d'exploitation de l'ordinateur.

Pour vérifier si l'imprimante est correctement partagée :

- Vérifiez si l'objet imprimante apparaît comme partagé dans le dossier Imprimantes. Sous Windows 2000, par exemple, une main est affichée en-dessous de l'icône de l'imprimante.
- Naviguez jusqu'au Voisinage réseau. Trouvez le nom d'hôte du serveur et recherchez le nom de partage affecté à l'imprimante.

Les autres utilisateurs qui souhaitent se connecter à votre imprimante doivent installer des pilotes d'imprimante sur leur ordinateur :

- 1** Insérez le CD *Pilotes et utilitaires* fourni avec l'imprimante partagée, puis cliquez sur **Installer**.
- 2** Cliquez sur **J'installe le logiciel d'une imprimante qui est partagée via un autre ordinateur**.
- 3** Tapez le nom de l'ordinateur et le nom de partage de l'imprimante. Par exemple, `\\serveur1\imprimantedell`

Pour trouver le nom de l'ordinateur, naviguez jusqu'à Voisinage réseau. Trouvez le nom de l'ordinateur et recherchez le nom de partage affecté à l'imprimante.

Une fois tous les fichiers installés sur votre ordinateur, l'écran Félicitations apparaît.

- 4** Cliquez sur **Imprimer une page de test** pour vérifier l'installation de l'imprimante.
- 5** Si l'impression réussit, cliquez sur **Terminer**.

SECTION 7

Configuration des tiroirs

Paramètres de type et de format

Paramètres de type et de format

Configurez le pilote et l'utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell en fonction du type et du format du papier chargé dans les tiroirs.

- 1 Lancez l'utilitaire d'installation d'imprimante locale (**Démarrer** → **Programmes** → **Imprimantes Dell** → **Imprimante laser Dell P1500** → **Utilitaire d'installation d'imprimante locale Dell**).
- 2 Sélectionnez votre imprimante laser Dell P1500.
- 3 Cliquez sur **OK**.
- 4 Dans la colonne gauche, cliquez sur **Papier**.
- 5 Dans la colonne droite, passez à la section Tiroir 1. Spécifiez le format et le type de support chargé dans le tiroir 1.
- 6 Dans la colonne droite, passez à la section Tiroir 2. Spécifiez le format et le type de support chargé dans le tiroir 2.
- 7 Dans la barre de menus, cliquez sur **Actions** → **Appliquer les paramètres**.
- 8 Fermez l'utilitaire.



REMARQUE : Si vous modifiez le type ou le format du support chargé dans un des tiroirs, reconfigurez celui-ci à l'aide de l'utilitaire d'installation d'imprimante locale.

- 9 Mettez à jour votre pilote en suivant les instructions du tableau.

Windows XP	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes et télécopieurs. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Options) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.
Windows 2000 Windows NT 4.0	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Options) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.
Windows Me Windows 98	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Caractéristiques) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.

Si **Mettre à jour** n'est pas disponible, procédez de la manière suivante :

- a** Dans la liste Options disponibles, cliquez sur **Tiroir 250 feuilles** ou **Tiroir 500 feuilles**.
- b** Cliquez sur **Ajouter**.
- c** Cliquez sur **OK**, sur, puis fermez le dossier Imprimantes.

Si **Mettre à jour maintenant** n'est pas disponible, procédez de la manière suivante :

- a** Dans la liste Options, recherchez le tiroir 250 feuilles ou le tiroir 500 feuilles.
- b** Modifiez le paramètre de Non installé en Installé.
- c** Cliquez sur **OK**, sur, puis fermez le dossier Imprimantes.

SECTION 8

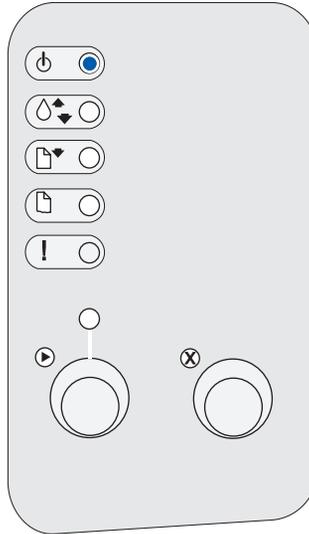
Vérification de la configuration de l'imprimante

Impression de la page des paramètres de menu

Impression de la page des paramètres de menu

Imprimez une page des paramètres de menu pour obtenir la liste des paramètres en cours de l'imprimante.

- 1 Quand le voyant Prêt/Données brille, appuyez sur la touche **Continuer** et relâchez-la pour imprimer la page.



- 2 Sur la page des paramètres des menus :

- Vérifiez que les options que vous avez installées figurent dans la liste des « Options installées ».

Si une des options installées n'est pas répertoriée sur la page des paramètres des menus, mettez l'imprimante hors tension, débranchez le cordon d'alimentation et réinstallez l'option.

- Vérifiez que la quantité de mémoire installée est correctement indiquée dans les « Informations de l'imprimante ». Vérifiez également que les tiroirs sont configurés pour les formats et les types de papier chargés.



REMARQUE : Quand vous ajoutez ou retirez le tiroir 250 feuilles optionnel, n'oubliez pas de mettre à jour la configuration de l'imprimante via le pilote d'imprimante.

Si vous souhaitez des conseils pour une impression réussie, des exemples de combinaisons courantes de témoins du panneau de commande, des conseils pour améliorer la qualité d'impression, des solutions à des problèmes d'impression et des instructions sur le remplacement des fournitures, reportez-vous au Imprimante laser personnelle Dell P1500 *Guide de l'utilisateur* sur le CD *Pilotes et utilitaires* (**Démarrer** → **Programmes** → **Imprimantes Dell** → **Imprimante laser Dell P1500** → **Guide de l'utilisateur**).

- 3** Mettez à jour votre pilote en suivant les instructions du tableau. Si l'imprimante est connectée au réseau, mettez à jour le pilote de chaque client.

Windows XP	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes et télécopieurs. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Options) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.
Windows 2000 Windows NT 4.0	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Options) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.
Windows Me Windows 98	<ol style="list-style-type: none"> 1 Cliquez sur Démarrer → Paramètres → Imprimantes. 2 Cliquez avec le bouton droit sur l'icône Imprimante laser Dell P1500. 3 Cliquez sur Propriétés → Périphérique (ou Caractéristiques) → Mettre à jour (ou Mettre à jour maintenant). 4 Cliquez sur OK → OK. Refermez le dossier Imprimantes.

Si **Mettre à jour** n'est pas disponible, procédez de la manière suivante :

- a** Dans la liste Options disponibles, cliquez sur **Tiroir 250 feuilles**.
- b** Cliquez sur **Ajouter**.
- c** Cliquez sur **OK**, sur, puis fermez le dossier Imprimantes.

Si **Mettre à jour maintenant** n'est pas disponible, procédez de la manière suivante :

- a** Dans la liste Options, recherchez le tiroir 250 feuilles.
- b** Modifiez le paramètre de Non installé en Installé.
- c** Cliquez sur **OK**, sur, puis fermez le dossier Imprimantes.

SECTION 9

Annexe

Contacteur Dell

Garantie limitée et règles de retour

Dell Computer Corporation Garanties limitées
concernant les cartouches d'encre et de toner

Accord de licence du logiciel de Dell

Contacteur Dell

Pour contacter Dell électroniquement, accédez aux sites Web suivants :

- www.dell.com
- support.dell.com (support technique)
- premiersupport.dell.com (support technique pour l'enseignement, le gouvernement, les services de santé et les moyennes et grosses entreprises, notamment les clients Premier, Platinum et Gold)

Pour connaître les adresses Internet spécifiques à votre pays, recherchez la section du pays concerné, dans le tableau ci-dessous.

NOTE: Les numéros d'appel gratuits sont valables dans le pays pour lequel ils sont répertoriés.

Si vous devez contacter Dell, utilisez les numéros de téléphone, les indicatifs et les adresses électroniques fournis dans les tableaux suivants. Si vous avez besoin d'assistance pour connaître les indicatifs à utiliser, contactez un opérateur local ou international.

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Allemagne (Langen) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 49 Indicatif de la ville : 6103	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : tech_support_central_europe@dell.com Support technique Service clients pour le grand public et les PME Service clients pour le segment international Service clients pour les comptes privilégiés Service clients pour les grandes entreprises Service clients pour les comptes publics Standard	06103 766-7200 0180-5-224400 06103 766-9570 06103 766-9420 06103 766-9560 06103 766-9555 06103 766-7000
Amérique Latine	Support technique clients (Austin, Texas, États-Unis) Service clients (Austin, Texas, U.S.A.) Télécopieur (Support technique et service clients) - (Austin, Texas, États-Unis) Ventes (Austin, Texas, U.S.A.) Ventes par fax (Austin, Texas, U.S.A.)	512 728-4093 512 728-3619 512 728-3883 512 728-4397 512 728-4600 ou 512 728-3772

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Belgique (Bruxelles) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 32 Indicatif de la ville : 2	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : tech_be@dell.com Courrier électronique pour les clients francophones : support.euro.dell.com/be/fr/emaildell/	
	Support technique	02 481 92 88
	Service clients	02 481 91 19
	Ventes aux grandes entreprises	02 481 91 00
	Fax	02 481 92 99
	Standard	02 481 91 00
Canada (North York, Ontario) Indicatif d'accès international : 011	État des commandes en ligne : www.dell.ca/ostatus AutoTech (support technique automatisé) TechFax Service clients (Ventes au grand public/PME) Service clients (moyennes et grosses entreprises, gouvernement) Support technique (Ventes au grand public/PME) Support technique (moyennes et grosses entreprises, gouvernement) Ventes (Ventes au grand public/PME) Ventes (moyennes et grosses entreprises, gouvernement) Vente de pièces et Vente de service étendu	appel gratuit : 1-800-247-9362 appel gratuit : 1-800-950-1329 appel gratuit : 1-800-847-4096 appel gratuit : 1-800-326-9463 appel gratuit : 1-800-847-4096 appel gratuit : 1-800-387-5757 appel gratuit : 1-800-387-5752 appel gratuit : 1-800-387-5755 1866 440 3355

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Danemark (Copenhague) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 45	Site Web : support.euro.dell.com Support e-mail (ordinateurs portables) : den_nbk_support@dell.com Support e-mail (ordinateurs de bureau) : den_support@dell.com Support e-mail (serveurs) : Nordic_server_support@dell.com	
	Support technique	7023 0182
	Suivi clientèle	7023 0184
	Service clients pour le grand public et les PME	3287 5505
	Standard (relations clients)	3287 1200
	Standard télécopieur (relations clients)	3287 1201
	Standard (Grand public/PME)	3287 5000
	Standard télécopieur (Grand public/PME)	3287 5001
Espagne (Madrid) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 34 Indicatif de la ville : 91	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : support.euro.dell.com/es/es/emaildell/ Grand public et PME	
	Support technique	902 100 130
	Service clients	902 118 540
	Ventes	902 118 541
	Standard	902 118 541
	Fax	902 118 539
	Grandes entreprises	
	Support technique	902 100 130
	Service clients	902 118 546
	Standard	91 722 92 00
	Fax	91 722 95 83

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
États-Unis (Austin, Texas) Indicatif d'accès international : 011 Indicatif du pays : 1	Service automatisé de vérification de l'état des commandes	appel gratuit : 1-800-433-9014
	AutoTech (pour les ordinateurs portables et de bureau)	appel gratuit : 1-800-247-9362
	Client (Grand public et activités professionnelles à domicile)	
	Support technique	appel gratuit : 1-800-624-9896
	Service clients	appel gratuit : 1-800-624-9897
	Service et Support technique DellNet™	appel gratuit : 1-877-Dellnet (1-877-335-5638)
	Clients du programme EPP (Employee Purchase Program - Achat par les employés)	appel gratuit : 1-800-695-8133
	Site Web des services financiers : www.dellfinancialservices.com	
	Services financiers (location/emprunts)	appel gratuit : 1-877-577-3355
	Services financiers DPA (Dell Preferred Accounts - Comptes privilégiés de Dell)	appel gratuit : 1-800-283-2210
	Secteur privé	
	Service clients et support technique	appel gratuit : 1-800-822-8965
	Clients du programme EPP (Employee Purchase Program - Achat par les employés)	appel gratuit : 1-800-695-8133
	Support technique pour les projecteurs	appel gratuit : 1-877-459-7298
	Public (gouvernement, enseignement et services de santé)	
	Service clients et support technique	appel gratuit : 1-800-456-3355
	Clients du programme EPP (Employee Purchase Program - Achat par les employés)	appel gratuit : 1-800-234-1490
	Ventes Dell	appel gratuit : 1-800-289-3355 ou appel gratuit : 1-800-879-3355
	Magasin Dell (ordinateurs Dell réusinés)	appel gratuit : 1-888-798-7561
	Ventes de logiciel et périphériques	appel gratuit : 1-800-671-3355
Ventes de pièces	appel gratuit : 1-800-357-3355	
Ventes service et garantie étendus	appel gratuit : 1-800-247-4618	
Fax	appel gratuit : 1-800-727-8320	
Services Dell pour les sourds, les malentendants ou les personnes ayant des problèmes d'élocution	appel gratuit : 1-877-DELLTTY (1-877-335-5889)	

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Finlande (Helsinki) Indicatif d'accès international : 990 Indicatif du pays : 358 Indicatif de la ville : 9	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : fin_support@dell.com Support e-mail (serveurs) : Nordic_support@dell.com	
	Support technique	09 253 313 60
	Support technique par fax	09 253 313 81
	Suivi clientèle	09 253 313 38
	Service clients pour le grand public et les PME	09 693 791 94
	Fax	09 253 313 99
	Standard	09 253 313 00
France (Paris) (Montpellier) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 33 Indicatif des villes : (1)(4)	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : support.euro.dell.com/fr/fr/emaildell/ Grand public et PME	
	Support technique	0825 387 270
	Service clients	0825 823 833
	Standard	0825 004 700
	Standard (appels depuis un emplacement hors France)	04 99 75 40 00
	Ventes	0825 004 700
	Fax	0825 004 701
	Télécopieur (appels depuis un emplacement hors France)	04 99 75 40 01
	Grandes entreprises	
	Support technique	0825 004 719
	Service clients	0825 338 339
	Standard	01 55 94 71 00
	Ventes	01 55 94 71 00
	Fax	01 55 94 71 01

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Grèce	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 00	E-mail : support.euro.dell.com/gr/en/emailldell/	
Indicatif du pays : 30	Support technique	080044149518
	Support technique Gold	08844140083
	Standard	2108129800
	Ventes	2108129800
	Fax	2108129812
Inde	Support technique	1600 33 8045
	Ventes	1600 33 8044
Irlande (Cherrywood)	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 16	E-mail : dell_direct_support@dell.com	
Indicatif du pays : 353	Support technique pour l'Irlande	1850 543 543
Indicatif de la ville : 1	U.K. Support technique (composez ce numéro uniquement à partir du Royaume-Uni)	0870 908 0800
	Service clients pour le grand public	01 204 4014
	Service clients pour les PME	01 204 4014
	Service clients pour le Royaume-Uni (composez ce numéro uniquement à partir du Royaume-Uni)	0870 906 0010
	Service clients pour les grandes entreprises	1850 200 982
	Service clients pour les grandes entreprises (appel depuis le Royaume-Uni uniquement)	0870 907 4499
	Ventes pour l'Irlande	01 204 4444
	Ventes au Royaume-Uni (composez ce numéro uniquement à partir du Royaume-Uni)	0870 907 4000
	Fax/FaxVentes	01 204 0103
	Standard	01 204 4444

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Italie (Milan)	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 00	E-mail : support.euro.dell.com/it/it/emaildell/	
Indicatif du pays : 39	Grand public et PME	
Indicatif de la ville : 02	Support technique	02 577 826 90
	Service clients	02 696 821 14
	Fax	02 696 821 13
	Standard	02 696 821 12
	Grandes entreprises	
	Support technique	02 577 826 90
	Service clients	02 577 825 55
	Fax	02 575 035 30
	Standard	02 577 821
Luxembourg	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 00	E-mail : tech_be@dell.com	
Indicatif national : 352	Support technique (Bruxelles, Belgique)	3420808075
	Ventes au grand public et aux PME (Bruxelles, Belgique)	appel gratuit : 080016884
	Ventes aux grandes entreprises (Bruxelles, Belgique)	02 481 91 00
	Service clients (Bruxelles, Belgique)	02 481 91 19
	Fax (Bruxelles, Belgique)	02 481 92 99
	Standard (Bruxelles, Belgique)	02 481 91 00
Mexique	Support technique clients	001-877-384-8979
Indicatif d'accès international : 00		ou 001-877-269-3383
Indicatif du pays : 52	Ventes	50-81-8800
		ou 01-800-888-3355
	Service clients	001-877-384-8979
		ou 001-877-269-3383
	Standard	50-81-8800
		ou 01-800-888-3355

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Norvège (Lysaker) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 47	Site Web : support.euro.dell.com Support e-mail (ordinateurs portables) : nor_nbk_support@dell.com Support e-mail (ordinateurs de bureau) : nor_support@dell.com Support e-mail (serveurs) : nordic_server_support@dell.com Support technique Suivi clientèle Service clients pour le grand public et les PME Standard Télécopieur du standard	671 16882 671 17514 23162298 671 16800 671 16865

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Pays-Bas (Amsterdam) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 31 Indicatif de la ville : 20	Site Web : support.euro.dell.com	
	Adresse e-mail (support technique) :	
	(Entreprise) : nl_server_support@dell.com	
	(Latitude) : nl_latitude_support@dell.com	
	(Inspiron) : nl_inspiron_support@dell.com	
	(Dimension) : nl_dimension_support@dell.com	
	(OptiPlex) : nl_optiplex_support@dell.com	
	(Dell Precision) :	
	nl_workstation_support@dell.com	
	Support technique	020 674 45 00
	Support technique par fax	020 674 47 66
	Service clients pour le grand public et les PME	020 674 42 00
	Suivi clientèle	020 674 4325
Ventes au grand public et aux PME	020 674 55 00	
Ventes relationnelles	020 674 50 00	
Ventes par fax au grand public et aux PME	020 674 47 75	
Télécopieur des ventes relationnelles	020 674 47 50	
Standard	020 674 50 00	
Télécopieur du standard	020 674 47 50	
Pologne (Varsovie) Indicatif d'accès international : 011 Indicatif du pays : 48 Indicatif de la ville : 22	Site Web : support.euro.dell.com	
	E-mail : pl_support@dell.com	
	Téléphone Service clients	57 95 700
	Service clients	57 95 999
	Ventes	57 95 999
	Télécopieur Service clients	57 95 806
	Télécopieur du bureau d'accueil	57 95 998
Standard	57 95 999	

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Portugal Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 351	Site Web : support.euro.dell.com E-mail : support.euro.dell.com/pt/en/emaildell/ Support technique Service clients Ventes Fax	707200149 800 300413 800 300 410 ou 800 300 411 ou 800 300 412 ou 21 422 07 10 21 424 01 12
Porto Rico	Support technique général	1-800-805-7545
Royaume-Uni (Bracknell) Indicatif d'accès international : 00 Indicatif du pays : 44 Indicatif de la ville : 1344	Site Web : support.euro.dell.com Site Web du service clients : support.euro.dell.com/uk/en/ECare/Form/Home.asp E-mail : dell_direct_support@dell.com	
	Support technique (Grandes entreprises/Comptes privilégiés/PAD [plus de 1000 employés])	0870 908 0500
	Support technique (Direct/Division des comptes privilégiés et Général)	0870 908 0800
	Service clients des comptes internationaux	01344 373 186
	Service clients pour le grand public et les PME	0870 906 0010
	Service clients pour les grandes entreprises	01344 373 185
	Service clients pour les Comptes privilégiés (500–5000 employés)	0870 906 0010
	Service clients pour les comptes gouvernementaux centralisés	01344 373 193
	Service clients pour gouvernement local et pour le domaine de l'Éducation	01344 373 199
	Service clients du domaine de la Santé	01344 373 194
	Service de ventes au grand public et aux PME	0870 907 4000
	Ventes aux entreprises/secteur public	01344 860 456

Pays (Ville) Indicatif d'accès international Indicatif du pays Indicatif de la ville	Nom de département ou zone de service, site Web et adresse e-mail	Indicatifs de zone, Numéros locaux et Numéros d'appel gratuits
Singapour (Singapour)	Support technique	appel gratuit : 800 6011 051
Indicatif d'accès international : 005	Service clients (Penang, Malaisie)	604 633 4949
Indicatif du pays : 65	Ventes transactionnelles	appel gratuit : 800 6011 054
	Ventes aux grandes entreprises	appel gratuit : 800 6011 053
Suède (Upplands Vasby)	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 00	E-mail : swe_support@dell.com	
Indicatif du pays : 46	Support par e-mail pour Latitude et Inspiron : Swe-nbk_kats@dell.com	
Indicatif de la ville : 8	Support par e-mail pour OptiPlex : Swe_kats@dell.com	
	Support par e-mail pour serveurs : Nordic_server_support@dell.com	
	Support technique	08 590 05 199
	Suivi clientèle	08 590 05 642
	Service clients près du grand public et des PME	08 587 70 527
	Support du programme EPP (Employee Purchase Program - Achat par les employés)	20 140 14 44
	Support technique par fax	08 590 05 594
	Ventes	08 590 05 185
Suisse (Genève)	Site Web : support.euro.dell.com	
Indicatif d'accès international : 00	E-mail : swisstech@dell.com	
Indicatif du pays : 41	E-mail pour le grand public, les PME et les grosses entreprises francophones : support.euro.dell.com/ch/fr/emaildell/	
Indicatif de la ville : 22	Support technique (Grand public et PME)	0844 811 411
	Support technique (Grandes entreprises)	0844 822 844
	Service clients (Grand public et PME)	0848 802 202
	Service clients (Grandes entreprises)	0848 821 721
	Fax	022 799 01 90
	Standard	022 799 01 01

Garantie limitée et règles de retour

Tout matériel Dell acheté au Canada comporte une garantie limitée à un, deux ou trois ans, ou encore à quatre ans. La garantie couvrant l'ordinateur que vous venez d'acheter est indiquée sur la facture Dell qui accompagne le(s) produit(s) matériel(s). Les sections suivantes décrivent la garantie limitée et les règles de retour qui s'appliquent au Canada.

Termes de la garantie limitée pour le Canada

Ce que couvre cette garantie limitée

Cette garantie limitée couvre les vices de matériel et de fabrication éventuels pouvant affecter les produits matériels de marque Dell de —tout utilisateur final— notamment les produits périphériques de marque Dell.

Ce que cette garantie limitée ne couvre pas

Cette garantie limitée ne couvre pas :

- les logiciels, dont le système d'exploitation et les logiciels ajoutés aux produits matériels de marque Dell par l'intermédiaire de notre système d'intégration en usine, ou le rechargement des logiciels ;
- les produits et accessoires qui ne sont pas de marque Dell ;
- les dommages résultant des événements suivants :
 - causes externes : accident, utilisation abusive ou impropre, problèmes liés à l'alimentation électrique ;
 - interventions non autorisées par Dell ;
 - usage non conforme aux instructions relatives au produit ;
 - non-respect des instructions relatives au produit ou non-exécution de l'entretien préventif requis ;
 - problèmes dus à l'utilisation d'accessoires, de pièces ou de composants non fournis par Dell ;
- les produits sur lesquels l'étiquette de service ou le numéro de série est manquant(e) ou altéré(e) ;
- les produits dont nous n'avons pas reçu le paiement.

LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES ET VOUS POUVEZ ÉGALEMENT BÉNÉFICIER D'AUTRES DROITS QUI VARIENT D'UNE PROVINCE À L'AUTRE (OU D'UNE JURIDICTION À L'AUTRE). LA RESPONSABILITÉ DE DELL POUR LE MAUVAIS FONCTIONNEMENT ET LES VICES DE MATÉRIEL EST LIMITÉE À LA RÉPARATION ET AU REMPLACEMENT COMME STIPULÉ DANS CE CONTRAT DE GARANTIE LIMITÉE, POUR LA PÉRIODE DE LA GARANTIE INDIQUÉE SUR VOTRE FACTURE. EXCEPTION FAITE DES GARANTIES EXPRESSES PRÉVUES PAR LE PRÉSENT CONTRAT DE GARANTIE, DELL DÉCLINE TOUTE AUTRE GARANTIE ET CONDITION EXPRESSE OU IMPLICITE, INCLUANT SANS RESTRICTION LES GARANTIES ET CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITÉ OU D'ADAPTABILITÉ À UN USAGE PARTICULIER, PRÉVUES PAR LA LOI OU AUTREMENT. CERTAINES PROVINCES NE RECONNAISSENT PAS D'EXCLUSION DE CERTAINES GARANTIES IMPLICITES OU DE CONDITIONS OU DE RESTRICTION DE LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE OU D'UNE CONDITION. PAR CONSÉQUENT, LES EXCLUSIONS ET LES RESTRICTIONS FUTURES PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER.

DELL DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ AU-DELÀ DES RECOURS STIPULÉS DANS LE PRÉSENT CONTRAT DE GARANTIE, AINSI QUE LA RESPONSABILITÉ DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS, ACCIDENTELS OU INDUITS, NOTAMMENT, ET CE SANS RESTRICTION, À L'ÉGARD DES RÉCLAMATIONS DE TIERS À L'ENCONTRE DE DELL, À L'ÉGARD DE DOMMAGES, DE PRODUITS NON DISPONIBLES POUR UTILISATION OU DE LA PERTE DE DONNÉES OU DE LOGICIELS. LA RESPONSABILITÉ DE DELL N'EXCÉDERA PAS LE MONTANT QUE VOUS AVEZ PAYÉ POUR LE PRODUIT FAISANT L'OBJET D'UNE RÉCLAMATION. C'EST LE MONTANT MAXIMAL DONT NOUS ASSUMONS LA RESPONSABILITÉ.

CERTAINES PROVINCES NE RECONNAISSENT PAS D'EXCLUSION OU DE RESTRICTION SUR LES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS, ACCIDENTELS OU INDUITS, AUQUEL CAS LES EXCLUSIONS OU LES RESTRICTIONS MENTIONNÉES CI-DESSUS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER.

Quelle est la durée de cette garantie limitée ?

La présente garantie limitée dure le temps de la période indiquée sur votre facture, sauf pour les batteries de marque Dell et pour les ampoules des projecteurs de marque Dell, dont la garantie est limitée respectivement à un an et 90 jours. La garantie limitée prend effet à la date de facturation. La période de garantie n'est pas prolongée en cas de réparation ou de remplacement par nos soins d'un produit ou de pièces sous garantie. Dell peut modifier les modalités et la disponibilité des garanties limitées, à son gré, mais les modifications ne s'appliqueront pas de façon rétroactive (c'est-à-dire que ce sont les modalités de la garantie en vigueur au moment de l'achat qui s'appliqueront à votre achat).

Que dois-je faire si j'ai besoin d'un service sous garantie ?

Avant l'expiration de la garantie, contactez-nous au numéro approprié indiqué dans le tableau suivant. Ayez également votre numéro de service Dell ou votre numéro de commande à portée de main.

Clients particuliers ; activités professionnelles à domicile et clients privés des petites entreprises :	(Canada uniquement)
Support technique et service clientèle	1-800-847-4096
Clients privés des petites, moyennes et grandes entreprises et des entreprises internationales ; clients des organismes gouvernementaux, des établissements d'enseignement et du secteur de la santé ; distributeurs de produits à valeur ajoutée (VAR) :	
Support technique	1-800-387-5757
Service clientèle	1-800-326-9463
Clients des organismes gouvernementaux ou des établissements d'enseignement, clients particuliers ayant acheté leur produit via un programme Achat par les employés :	
Support technique	1-800-387-5757
Service clientèle	1-800-326-9463 (Extension 8221 pour les clients individuels)
Mémoire de marque Dell	1-888-363-5150

Que va faire Dell ?

Au cours des quatre vingt dix jours de la garantie limitée à quatre vingt dix jours et de la première année de toutes les garanties limitées : Au cours des quatre vingt dix jours de la garantie limitée à quatre vingt dix jours et de la première année de toutes les garanties limitées, nous réparerons tous les produits matériels de marque Dell qui nous auront été renvoyés et qui présenteront des vices de matériel ou de fabrication. Si nous ne sommes pas en mesure de réparer le produit, nous le remplacerons par un produit comparable neuf ou réusiné.

Lorsque vous contacterez Dell, nous émettrons un Numéro d'autorisation de retour de matériel que vous devrez joindre à votre retour. Vous devez renvoyer les produits à Dell dans leur emballage d'origine ou dans un emballage équivalent, payer d'avance les frais d'expédition et assurer l'envoi ou accepter les risques de perte ou d'endommagement pendant l'acheminement. Nous vous renverrons ensuite les produits réparés ou remplacés. Dell prendra à sa charge les frais d'expédition des produits réparés ou remplacés au Canada. Sinon, nous enverrons les produits port dû.

Si nous nous apercevons que le problème n'est pas couvert par la présente garantie, nous vous préviendrons et vous informerons des autres solutions de réparation disponibles à vos frais.

NOTE: Avant de renvoyer des produits à Dell, sauvegardez les données présentes sur les unités de disque dur et sur tout autre périphérique de stockage des produits. Retirez toutes les informations confidentielles, exclusives ou personnelles ainsi que tous les supports amovibles, tels que les disquettes, les CD ou les cartes PC. Dell décline toute responsabilité à l'égard de vos informations confidentielles, exclusives ou personnelles ; de la perte ou de la corruption des données ; ou de l'endommagement ou de la perte de supports amovibles.

Au cours des années non écoulées suivant la première année de toutes les garanties limitées : nous remplacerons toute pièce défectueuse par une pièce neuve ou réusinée, si nous estimons qu'elle a besoin d'être remplacée.

Lorsque vous nous contactez, nous aurons besoin d'un numéro de carte de crédit en cours de validité au moment où vous demanderez une pièce de rechange, mais nous ne vous ferons pas payer cette pièce si vous nous renvoyez la pièce d'origine dans les trente jours suivant l'envoi par Dell de la pièce de rechange à votre adresse. Si nous ne recevons pas la pièce d'origine dans les trente jours, nous débitons votre carte de crédit du prix standard alors en vigueur de cette pièce.

Dell prendra à sa charge les frais d'expédition de la pièce si vous utilisez une adresse au Canada. Sinon, Dell enverra la pièce port dû. Dell inclura un emballage d'expédition affranchi avec chaque pièce de rechange pour permettre de lui retourner la pièce remplacée.

NOTE: Avant de remplacer les pièces, assurez-vous de sauvegarder les données des unités de disque dur et de tout autre dispositif de stockage des produits. Nous déclinons toute responsabilité en cas de perte ou d'endommagement des données.

Qu'arrive-t-il si j'ai acheté un contrat de maintenance ?

Si vous avez conclu un contrat de maintenance sur site avec Dell, la maintenance sur site sera assurée selon les termes dudit contrat. Reportez-vous à ce contrat pour savoir comment bénéficier d'un service de maintenance. Il est possible de consulter les contrats de maintenance de Dell en ligne à l'adresse www.dell.ca ou d'obtenir des informations s'y rapportant en contactant le service clientèle au 1-800-847-4096. Si vous avez acheté, par notre entremise, un contrat de maintenance de l'un de nos fournisseurs de services tiers, veuillez vous reporter à ce contrat (qui vous a été envoyé par e-mail avec votre facture) pour de plus amples informations sur la façon de se prévaloir de ce service.

Comment allez-vous réparer mon produit ?

Dell utilise des pièces neuves ou réusinées provenant de différents fabricants pour les réparations sous garantie et pour la fabrication de pièces et de systèmes de rechange. Les pièces et les systèmes réusinés sont des pièces et des systèmes qui ont été renvoyés à Dell, certains n'ayant jamais été utilisés par les clients. Toutes les pièces et tous les systèmes subissent des contrôles et des tests de qualité. Les pièces et les systèmes de rechange sont couverts pendant la période restante de la garantie limitée du produit que vous avez acheté. Dell est propriétaire de toutes les pièces retirées des produits réparés.

Que faire si je ne suis pas satisfait(e) ?

Nous sommes fiers de la grande qualité de notre service clientèle. Si toutefois vous n'êtes pas satisfait(e) du service qui vous est rendu en vertu de la présente garantie limitée, veuillez nous le faire savoir. Nous nous sommes rendu compte que la meilleure façon de résoudre les problèmes liés à notre garantie limitée était de travailler en collaboration avec les clients. Si, après ces discussions, vous n'êtes toujours pas satisfait(e), l'arbitrage nous semble être la méthode la plus expéditive pour répondre à vos préoccupations. Par conséquent, **TOUS LES LITIGES, RÉCLAMATIONS OU DIFFÉRENDS (QU'ILS SOIENT CONTRACTUELS, DÉLICTELS OU DE QUELQUE AUTRE FORME, QU'ILS SOIENT PRÉEXISTANTS, PRÉSENTS OU FUTURS, NOTAMMENT LES RÉCLAMATIONS STATUTAIRES, DE DROIT COUTUMIER, POUR DÉLIT INTENTIONNEL ET ÉQUITABLES) À L'ENCONTRE DE DELL**, résultant de ou liés à la présente garantie limitée, leur interprétation ou la rupture, la résiliation ou la validité de cette dernière, les relations résultant de la présente garantie limitée (notamment, dans les limites autorisées par la loi en vigueur, les relations avec des tiers), la publicité de Dell ou tout achat associé **DOIVENT ÊTRE RÉSOLUS EXCLUSIVEMENT ET DÉFINITIVEMENT PAR UN ARBITRAGE AYANT FORCE D'OBLIGATION, ADMINISTRÉ PAR LE NATIONAL ARBITRATION FORUM (NAF)**, conformément à son Code de Procédure alors en vigueur (disponible sur Internet à l'adresse www.arb-forum.com/ ou par téléphone, au 1-800-474-2371). L'arbitrage se limitera uniquement au litige ou au différend entre Dell et vous. Toute décision de l'arbitre ou des arbitres sera définitive et obligatoire pour chacune des parties, et pourra être enregistrée comme un jugement dans n'importe quel tribunal compétent. Pour obtenir des informations complémentaires ou déposer une réclamation, contactez le NAF à l'adresse suivante : P.O. Box 50191, Minneapolis, MN 55405.

Puis-je transférer ma garantie limitée ?

Les garanties limitées concernant les systèmes peuvent être transférées si le propriétaire actuel transfère l'intérêt exclusif du système et s'il enregistre ce transfert auprès de Dell. La garantie limitée sur la mémoire de marque Dell ne peut pas être transférée. Vous pouvez enregistrer votre transfert en vous rendant sur notre site Web :

- si vous êtes un client particulier, allez à l'adresse www.dell.com/us/en/dhs/topics/sbtopic_016_ccare.htm
- si vous exercez des activités professionnelles à domicile ou si vous êtes un client privé des petites, moyennes et grandes entreprises et des entreprises internationales, allez à l'adresse www.dell.com/us/en/biz/topics/sbtopic_ccare_nav_016_ccare.htm
- si vous êtes un client des organismes gouvernementaux, des établissements d'enseignement ou du secteur de la santé, ou un client particulier ayant acheté ses produits par l'intermédiaire d'un programme Achat par les employés, allez à l'adresse www.dell.com/us/en/pub/topics/sbtopic_016_ccare.htm

Si vous n'avez pas accès à Internet, veuillez contacter Dell au 1-800-326-9463.

Politique de retour « Satisfait ou remboursé » (Canada uniquement)

Si vous êtes un utilisateur final ayant acheté des produits neufs directement à Dell vous êtes en droit de les renvoyer à Dell dans les 30 jours à compter de la date de réception contre remboursement du prix d'achat du produit ou un avoir équivalent. En qualité de client et utilisateur final ayant acheté des produits recyclés à Dell, vous êtes en droit de les retourner dans un délai de 14 jours à compter de la date de facturation contre remboursement du prix d'achat ou un avoir équivalent. Dans un cas comme dans l'autre, le remboursement ou l'avoir ne couvrira pas les frais d'expédition et de manutention figurant sur votre facture et sera assujéti à des frais de réapprovisionnement de quinze pour cent (15 %), sauf indication contraire de la loi. Si vous avez acheté nos produits en tant que société liée à Dell par un contrat écrit, les termes stipulés dans ce contrat au sujet du retour des produits peuvent différer de ceux spécifiés par la règle de retour.

Pour retourner les produits, vous devez contacter le Service Clientèle de Dell au 1-800-387-5759 qui vous fournira un numéro d'autorisation de retour pour crédit. Afin d'accélérer la procédure de remboursement ou d'avoir, Dell attend que vous lui renvoyiez les produits dans leur emballage d'origine dans les cinq jours suivant l'attribution d'un numéro d'autorisation de retour pour crédit. Vous devez également payer d'avance les frais d'expédition et assurer l'envoi ou accepter les risques de perte ou de dommage pendant l'acheminement. Vous ne pouvez renvoyer le logiciel pour un remboursement ou un avoir que si l'emballage scellé contenant les disquettes ou les CD n'a pas été ouvert. Les produits renvoyés doivent être comme neufs, et tous les guides, disquettes, CD, cordons d'alimentation et autres accessoires compris avec le produit doivent être renvoyés avec celui-ci. Les clients désirant renvoyer, pour remboursement ou avoir uniquement, un logiciel d'application ou un logiciel de système d'exploitation installé par Dell doivent retourner le système dans son intégralité, avec tous les supports et la documentation inclus dans la livraison d'origine.

La règle de retour « Satisfait ou remboursé » ne s'applique pas aux produits de stockage EMC de Dell. Elle ne s'applique pas non plus aux produits achetés par le biais de la division Logiciels et périphériques de Dell. Pour ces produits, référez-vous de préférence à la politique de retour concernant les logiciels et périphériques Dell, (reportez-vous à la section suivante, «Logiciels et périphériques Dell (Canada uniquement)»).

Logiciels et périphériques Dell (Canada uniquement)

Logiciels et périphériques tiers

Tout comme d'autres revendeurs de logiciels et de périphériques, Dell n'offre aucune garantie à l'égard des produits tiers. Les logiciels et les périphériques tiers sont couverts par les garanties offertes uniquement par leur fabricant ou éditeur. Les garanties offertes par les tiers diffèrent d'un produit à l'autre. Consultez la documentation qui accompagne votre produit pour obtenir des informations sur la garantie. Il est possible d'obtenir de plus amples renseignements auprès du fabricant ou de l'éditeur.

Bien que Dell offre une vaste gamme de logiciels et de périphériques, nous ne vérifions pas systématiquement la compatibilité des produits que nous offrons avec tous les modèles d'ordinateurs Dell ni n'en garantissons la compatibilité et nous ne vérifions pas la compatibilité des produits que nous vendons avec les centaines de différentes marques d'ordinateurs offertes à l'heure actuelle ni n'en garantissons la compatibilité. Si vous avez des questions sur la compatibilité, nous vous prions de contacter directement le fabricant ou l'éditeur du logiciel et du périphérique tiers.

Périphériques de marque Dell

Dell offre une garantie limitée sur les périphériques neufs de marque Dell (produits pour lesquels Dell est inscrite comme le fabricant) comme les moniteurs, les batteries, la mémoire, les stations d'accueil et les projecteurs). Pour connaître la garantie limitée qui s'applique au produit que vous avez acheté, veuillez vous reporter à la facture de Dell et/ou à la documentation qui accompagne votre produit. La description des garanties limitées de Dell figure dans les rubriques précédentes.

Politique de retour

Si vous êtes un utilisateur final ayant acheté des logiciels et des périphériques Dell directement à une société Dell, vous pouvez retourner à Dell les produits qui sont comme neufs dans les 30 jours à compter de la date de facturation pour obtenir le remboursement de leur prix d'achat s'il a déjà été acquitté. Le remboursement ne couvrira pas les frais d'expédition et de manutention figurant sur votre facture ; ceux-ci relèvent de votre responsabilité.

Pour retourner les produits, vous devez contacter le Service Clientèle de Dell au 1-800-387-5759 qui vous fournira un numéro d'autorisation de retour pour crédit. Vous devez retourner à Dell les logiciels et périphériques Dell (comme neufs) dans l'emballage d'origine du fabricant, payer d'avance les frais d'expédition et assurer l'envoi ou accepter le risque de perte ou d'endommagement pendant l'acheminement.

Pour avoir droit au remboursement ou au remplacement des produits que vous retournez, ceux-ci doivent être comme neufs, les logiciels ne doivent pas avoir été déballés et tous les manuels, disquettes, CD, câbles d'alimentation et autres articles fournis avec un produit doivent également être retournés.

Dell Computer Corporation

Garanties limitées concernant les cartouches d'encre et de toner

Les sections suivantes décrivent les garanties limitées portant sur les cartouches d'encre et de toner, pour les États-Unis, le Canada et l'Amérique Latine. Veuillez vous reporter aux sections appropriées.

Garanties limitées concernant les cartouches d'encre et de toner (États-Unis et Canada uniquement)

Dell Computer Corporation garantit à l'acheteur de cartouches de toner de marque Dell que ces produits sont exempts de tout défaut matériel et de fabrication ; cette garantie couvre la durée de vie de la cartouche. Par ailleurs, Dell Computer Corporation garantit à l'acheteur de cartouches d'encre de marque Dell que ces produits sont exempts de tout défaut matériel et de fabrication ; la durée de cette garantie est de deux ans à compter de la date de facturation. Pendant la durée de validité de cette garantie limitée, Dell remplacera gratuitement tous les produits présentant des défauts de fabrication ou matériels. Avant de renvoyer un produit sous garantie, vous devez appeler le numéro vert pour obtenir un numéro d'autorisation de retour pour crédit. Aux États-Unis, ce numéro est le 1-800-822-8965 ; au Canada, il s'agit du 1-800-387-5757. Si Dell n'est pas en mesure de remplacer le produit parce qu'il n'est plus fabriqué ou qu'il est indisponible, Dell pourra choisir de le remplacer par un produit comparable ou de vous rembourser le coût d'achat. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux cartouches d'encre ou de toner qui ont été rechargées, entreposées de manière non appropriée, ou de problèmes résultants d'abus, mauvaise utilisation, négligence, mauvaise manipulation, environnements non appropriés ou usure normale.

CETTE GARANTIE LIMITÉE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES, AUXQUELS PEUVENT S'AJOUTER D'AUTRES DROITS, QUI VARIENT AU CAS PAR CAS (OU SELON LA JURIDICTION). LA RESPONSABILITÉ DE DELL POUR LE FONCTIONNEMENT DÉFECTUEUX ET LES DÉFAUTS DU MATÉRIEL EST LIMITÉE AU REMPLACEMENT COMME INDIQUÉ DANS CE CONTRAT DE GARANTIE. CONCERNANT LES CLIENTS AU CANADA ET A L'EXCEPTION DES GARANTIES EXPRESSES FIGURANT DANS CE CONTRAT DE GARANTIE, DELL DÉCLINE TOUTE AUTRE GARANTIE OU CONDITION EXPRESSE OU IMPLICITE, DE QUALITÉ OU D'ADAPTABILITÉ DU PRODUIT. CONCERNANT LES CLIENTS AUX ETATS-UNIS, TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE DU PRODUIT, INCLUANT SANS EN EXCLURE D'AUTRES, TOUTE GARANTIE ET CONDITION IMPLICITE DE QUALITÉ OU D'ADAPTABILITÉ À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA PÉRIODE MENTIONNÉE SUR VOTRE BORDEREAU DE LIVRAISON OU FACTURE. AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE NE SERA APPLIQUÉE AU TERME DE LA PÉRIODE DE GARANTIE LIMITÉE. CERTAINS ETATS OU JURIDICTIONS NE RECONNAISSENT PAS L'EXCLUSION DE CERTAINES GARANTIES OU CONDITIONS, OU DE RESTRICTION DE LA DURÉE D'UNE CONDITION OU GARANTIE IMPLICITE, AUQUEL CAS LA RESTRICTION PRÉCÉDENTE PEUT NE PAS S'APPLIQUER. CETTE GARANTIE PREND FIN SI VOUS REVENEZ OU TRANSFÉREZ CE PRODUIT DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT.

DELL DÉCLINE TOUTE RESPONSABILITÉ AU-DELÀ DES RECOURS INDIQUÉS DANS CE CONTRAT DE GARANTIE LIMITÉE, POUR LES DOMMAGES ACCIDENTELS, INDUITS, INDIRECTS OU SPÉCIAUX, Y COMPRIS CONCERNANT LES PLAINTES DE TIERS POUR LA NON-DISPONIBILITÉ D'UN PRODUIT OU LA PERTE DE DONNÉES OU DE LOGICIEL, ET CE SANS RESTRICTION. EN CAS DE RÉCLAMATION, LA RESPONSABILITÉ DE DELL SE LIMITE AU MONTANT DU PRODUIT CONCERNÉ, ET AU-DELÀ DUQUEL NOTRE PRISE EN CHARGE N'EST PLUS VALABLE.

CERTAINS ETATS ET JURIDICTIONS NE RECONNAISSENT PAS D'EXCLUSION OU DE RESTRICTION SUR LES DOMMAGES ACCIDENTELS, INDIRECTS, SPÉCIAUX, OU INDUITS, AUQUEL CAS L'EXCLUSION OU LES RESTRICTIONS PRÉCÉDENTES PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER.

Garanties limitées concernant les cartouches d'encre et de toner (Amérique Latine uniquement)

Dell Computer Corporation garantit à l'acheteur de cartouches de toner de marque Dell que ces produits sont exempts de tout défaut matériel et de fabrication ; cette garantie couvre la durée de vie de la cartouche.

Dell Computer Corporation garantit à l'acheteur de cartouches d'encre de marque Dell que ces produits sont exempts de tout défaut matériel et de fabrication ; la durée de cette garantie est d'un an à compter de la date de livraison.

Pendant la durée de validité de cette garantie limitée, Dell remplacera gratuitement tous les produits présentant des défauts de fabrication ou matériels qui lui seront retournés.

Pour obtenir les informations nécessaires au remplacement du produit, veuillez appeler le numéro vert correspondant à votre cas. Pour le Mexique, appelez le 001-877-533-6230 ; pour Porto Rico, appelez le 1-877-839-5123. Si Dell n'est pas en mesure de remplacer le produit parce qu'il n'est plus fabriqué ou qu'il est indisponible, Dell pourra choisir de le remplacer par un produit comparable ou de vous rembourser le coût d'achat.

Cette garantie limitée ne s'applique pas aux cartouches d'encre ou de toner qui ont été rechargées, ni aux problèmes résultants d'abus, mauvaise utilisation, accident, négligence, mauvaise manipulation, environnements d'entreposage ou d'utilisation non appropriés.

Au-delà de la période de garantie légale (notamment celle qui est indiquée dans les règles de protection de l'utilisateur), la responsabilité de Dell concernant un mauvais fonctionnement ou un défaut matériel est limitée au remplacement du produit ou à son remboursement, comme indiqué plus haut. Cette garantie prend fin si vous revendez ou transférez ce produit de quelque manière que ce soit.

Dell décline toute responsabilité pour tous dommages, quels qu'ils soient, causés à l'utilisateur ou à un tiers, qui excéderait la responsabilité établie dans cette garantie limitée ou par toute règle légale qui s'appliquerait.

Accord de licence du logiciel de Dell

Le présent document constitue un accord juridique passé entre vous, l'utilisateur, et Dell Products, L.P (« Dell »). Cet accord concerne tout logiciel distribué avec le produit Dell pour lequel il n'existe pas d'accord de licence distinct entre vous et le fabricant ou le propriétaire du logiciel (appelé collectivement le « Logiciel »). En ouvrant ou décachetant l'emballage du logiciel, en installant ou téléchargeant ce dernier ou encore en utilisant une copie du logiciel préinstallée sur l'ordinateur, vous acceptez d'être lié par les termes de cet accord. Si vous n'acceptez pas ces termes, renvoyez immédiatement tous les éléments du Logiciel (disquettes, documentation et emballage) et désinstallez toute copie préinstallée.

L'utilisation d'une copie du Logiciel n'est autorisée que sur un seul système informatique à la fois, à moins que vous ne disposiez de plusieurs licences, auquel cas vous pouvez utiliser autant de copies que vous avez de licences. « Utiliser » signifie charger le Logiciel dans la mémoire temporaire ou permanente de l'ordinateur. L'installation sur un serveur réseau pour distribution uniquement aux autres ordinateurs n'est pas considérée comme une « utilisation » si (et seulement si) vous disposez d'une licence pour chaque ordinateur sur lequel le Logiciel est distribué. Assurez-vous que le nombre de personnes utilisant le Logiciel installé sur un serveur réseau ne dépasse pas le nombre de licences dont vous disposez. Vous devrez sinon acheter des licences supplémentaires afin que le nombre de licences corresponde au nombre d'utilisateurs. Si vous êtes un client commercial de Dell ou que vous lui êtes affilié, vous accordez par le présent document à Dell ou à un agent sélectionné par Dell, le droit de procéder à une inspection de votre utilisation du Logiciel pendant les heures de bureau, vous acceptez de coopérer avec Dell à une telle inspection et de fournir à Dell tous les rapports raisonnablement liés à votre utilisation du Logiciel. L'inspection sera limitée à la vérification du respect des termes de cet accord.

Ce Logiciel est protégé par les lois sur les droits d'auteur des Etats-Unis et les traités internationaux. Vous êtes autorisé à effectuer une copie du logiciel à des fins de sauvegarde ou d'archivage uniquement ou à la transférer sur un disque dur unique, à condition que vous gardiez l'original à des fins de sauvegarde ou d'archivage uniquement. Vous n'êtes pas autorisé à louer (en location simple ou en crédit-bail) le Logiciel ou à copier la documentation écrite l'accompagnant mais vous pouvez transférer la propriété du Logiciel et de sa documentation de manière permanente, à condition que vous ne conserviez aucune copie et que le bénéficiaire accepte les termes de cet accord. Tout transfert doit inclure la dernière mise à jour et toutes les versions antérieures. Il est interdit d'effectuer toute opération d'ingénierie inverse, de désassembler ou de décompiler le Logiciel. Si l'emballage accompagnant l'ordinateur contient des CD, des disquettes de 3 pouces $\frac{1}{2}$ ou de 5 pouces $\frac{1}{4}$, n'utilisez que le support convenant à votre ordinateur. Il est interdit d'utiliser les disques d'installation sur un autre ordinateur ou réseau, de les louer ou de les transférer à un autre utilisateur, excepté selon les termes de cet accord.

Garantie limitée

Dell garantit que les disques du Logiciel sont, dans des conditions d'utilisation normales, exempts de tout défaut matériel ou de fabrication, pendant une durée de quatre-vingt dix (90) jours après leur réception. Cette garantie ne s'applique qu'à vous et ne peut être transférée. Toute garantie implicite est limitée à un délai de quatre-vingt dix jours (90) à partir de la date de réception du logiciel. Certaines juridictions n'admettent pas la limitation du délai de garantie implicite ; il se peut donc que cette déclaration ne vous concerne pas. L'entière responsabilité de Dell et de ses fournisseurs, et votre seul recours, se limitent : (a) au remboursement du prix d'achat du Logiciel ou (b) au remplacement de tout disque non conforme à cette garantie, renvoyé avec un numéro de retour à Dell, à vos frais et à vos risques. Cette garantie limitée n'est pas applicable si le disque a été abîmé en raison d'un accident, d'une mauvaise utilisation ou encore d'une modification ou d'un entretien par toute personne ne dépendant pas de Dell. Tout disque de remplacement est garanti pendant la durée restante de la période de garantie d'origine ou pendant trente (30) jours, en fonction de l'option offrant la plus longue garantie.

Dell ne garantit PAS que les fonctions du Logiciel répondront à vos besoins ou que le fonctionnement du Logiciel sera ininterrompu ou dépourvu d'erreur. Vous êtes responsable de la sélection du Logiciel à des fins données ainsi que de son utilisation et des résultats obtenus.

DELL, EN SON NOM ET CELUI DE SES FOURNISSEURS, REJETTE TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU IMPLICITES, NOTAMMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE COMMERCIALISABILITE OU DE CONFORMITE A UN USAGE SPECIFIQUE, POUR LE LOGICIEL ET TOUTE DOCUMENTATION ECRITE L'ACCOMPAGNANT. Cette garantie vous accorde des droits légaux spécifiques. Il est possible que vous en possédiez d'autres, pouvant varier d'une juridiction à une autre.

DELL OU SES FOURNISSEURS NE POURRONT EN AUCUN CAS ETRE TENUS RESPONSABLES DES DOMMAGES DECOULANT DE QUELQUE MANIERE QUE CE SOIT (Y COMPRIS, MAIS SANS AUCUNE LIMITATION, LES DOMMAGES DECOULANT D'UNE PERTE DE BENEFICES OU DE L'INTERRUPTION D'UNE ACTIVITE COMMERCIALE, D'UNE PERTE D'INFORMATIONS COMMERCIALES OU DE TOUTE AUTRE PERTE FINANCIERE) DE L'UTILISATION OU DE L'IMPOSSIBILITE D'UTILISER LE LOGICIEL, ET CE, MEME SI DELL A ETE PREVENU DE L'EVENTUALITE DE CES DOMMAGES. Dans la mesure où certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ni la limitation de la responsabilité en cas de dommages accidentels, il est possible que la clause limitative ci-dessus ne vous soit pas applicable.

Général

Cette licence reste en vigueur jusqu'à ce qu'elle soit résiliée. Elle pourra l'être conformément aux conditions définies plus haut ou si vous ne vous conformez pas à l'un de ses termes. En cas de résiliation, vous vous engagez à détruire le Logiciel, toute documentation l'accompagnant et toute copie. Cet accord est régi par les lois de l'Etat du Texas. Chaque clause de cet accord est indépendante et peut être dissociée des autres. Si l'une des clauses n'est pas applicable, cela n'a pas d'incidence sur l'effet exécutoire des autres clauses, termes ou conditions de cet accord. Cet accord engage également les successeurs et les ayants droit. Par cet accord vous acceptez, ainsi que Dell, de renoncer, dans les limites légales, à tout droit à engager un procès concernant le Logiciel ou cet accord. Cette renonciation pouvant ne pas être applicable dans certaines juridictions, il se peut qu'elle ne vous concerne pas. Vous reconnaissez avoir lu cet accord, le comprendre et accepter d'être lié par ses termes et vous admettez qu'il constitue le contrat complet et exclusif existant entre vous et Dell au sujet du Logiciel.

Index

A

A4, chargement, 37, 41, 45

A5, chargement, 37, 42, 45

applications

commande de toner, 51

désinstallation, 52

état de l'impression, 51

moniteur d'état, 51

programme de configuration
de pilote, 53

utilitaire d'installation

d'imprimante locale, 52

B

B5, chargement, 37, 42, 45

barrettes mémoire

flash, 29

installation, 29

bristol, chargement, 37

C

câbles, alimentation, 49

cadre autocollant, fixation, 15

cartes optionnelles,
mémoire, 29

chargement

bristol, 37, 45

enveloppes, 37, 45

papier

A4, 37, 45

A5, 37, 45

B5, 37, 45

exécutive US, 37, 45

légal US, 39, 41, 45

lettre US, 37, 45

papier à en-tête, 37, 45

tiroirs 1, 2 et 3, 36

transparents, 37, 45

commande de fournitures, 2

consignes de sécurité, 7

D

déballage, imprimante, 14

désinstallation du logiciel, 52

désinstallation du logiciel
d'imprimante,
utilisation, 52

E

enveloppes, chargement, 38,
45

exécutive US,

chargement, 37, 42, 45

F

fenêtre Commande de toner,
utilisation, 51

fenêtre d'état de l'impression,
utilisation, 51

fixation d'un cadre
autocollant, 15

fournitures, commande, 2

H

hauteur de la pile, maximum
 tiroirs 1, 2, 3, 43

hauteur de pile maximale,
 tiroirs 1, 2, 3, 43

I

impression, page des
paramètres de menu, 66

imprimante

déballage, 14

mémoire, 29

mise sous tension, 49

- partage, 59
- installation
 - barrettes mémoire, 29
 - mémoire flash, 29
 - mémoire imprimante, 29
 - pilotes d'imprimante, 53
 - utilisation de Windows 2000, 55
 - utilisation de Windows 98, 57
 - utilisation de Windows Me, 56
 - utilisation de Windows NT, 57
 - utilisation de Windows XP, 54

L

- légal US, chargement, 39, 41, 45
- lettre US, chargement, 37, 45

M

- mémoire flash,
 - installation, 29
- mise sous tension de l'imprimante, 49
- moniteur d'état,
 - utilisation, 51

P

- page des paramètres de menu, impression, 66

- papier à en-tête,
 - chargement, 37, 42, 45
- partage de l'imprimante, 59
- pilotes, installation, 53
- plaque métallique,
 - réinstallation, 31
- programme de configuration de pilote, utilisation, 53

R

- réinstallation, plaque métallique, 31

T

- toner, commande, 2
- transparents, chargement, 37, 45

U

- utilitaire d'installation d'imprimante locale, utilisation, 52

W

- Windows 2000, pilotes, 55
- Windows 98, pilotes, 57
- Windows Me, pilotes, 56
- Windows NT, pilotes, 57
- Windows XP, pilotes, 54

